

JÖVŐ

DEMOKRATA NAPILAP

Taxa postala platite in numerar
conf. apr. Nr. 59352/947.

1949, május 8. VASÁRNAP

V. évfolyam, 1333 szám.

Szerkesztőség: Arad, Petőfi ucca 1.

Telefon: 30-87.

Kiadóhivatal: Köztársaság utja 96.

Telefon: 20-76.

Erre tanít a Győzelem Napja!

Május 9. Népköztársaságunk dolgozó tömegei számára a győzelem, a függetlenség, a háborus uszítás elleni küzdelem napja. Két nevezetes dátum országunk történelmében: 1877 május kilencedike és 1945 május kilencedike, — mindkét nap a nemzeti függetlenségért folyó küzdelem jelentős határköve. Mihail Kogălniceanu 1877 május 9-én nyilatkozta ki a törvényhozó testület ülésén, mint Románia külügyminisztere: „függetlenek vagyunk, önálló nemzet vagyunk.” A török birodalom ellen folytatott szabadságküzdelemben a román népek az orosz hadsereg segítségével 1877-ben sikerült megszabadulnia a török járomtól, azonban a polgári-birtokos uralkodó osztály, élén a legkapzsisabb kizsákmányolóval, a királlyal, — aki a külföldi kapitalizmus ügynöke volt, — kiszolgáltatotta az országot a nyugati tőkésnek. Aruba bocsátották az országot és a dolgozó nép kiszípolozói most már a berlini, párisi és londoni „üzletemberekkel” osztották meg a ki-préselt hasznot. Mindjobban érvényesült az ország életében a külföldi beavatkozás. Az ország függetlensége a tőkés nemzetközi politikájának függvényévé vált és végül is így indult meg a félgymati sorba süllyesztett ország a fasizálódás útján. A belföldi kizsákmányolók, a nemzetközi tőke lakáji, kiméletlen erőszakkal fojtották el a dolgozó tömegek minden szabadságtörekvését és „politikájuk” csak nem végzetessé váló kalandba sodorta az országot, amikor a hitleri rablóháború szolgálatába állították. A Szovjetunió győzelme vetett véget ezeknek az állapotoknak és 1945 május 9. a fasizmus legyőzött erői felett aratott győzelem napja, meghozta végre országunknak a függetlenséget; mert fel szabadításunk a szovjet fegyverek győzelmének volt köszönhető.

A függetlenség, a békéért folyó küzdelem jegyében ünnepli Népköztársaságunk az idei május kilencedikét. „Béke veleték...” hirdették a világ minden nyelvén évezredek keresztl azok, akiknek legnagyobb része a háborút szítók szolgálatában állott; azoknak szolgálatában, akiknek létérdekük volt a háború és akik csak véren, szenvedésen — mindig más vére és szenvedése árán — látták kiváltságaik uralmát fenntartani. Évezredek keresztl vezették félre az embereket, akik nem tudták, hogy éppen hiszékenységük folytán vitték őket újabb és újabb háborúba. Nem értették meg, hogy győzelem, vagy vereség egyaránt legyőzötté teszi a tömegeket. Mert saját elnyomóikat erősítette a győzelem, a vereségért pedig kizárólag ők fizetnek. Az emberiség nagy tanítómesterei: Marx, Engels, Lenin és Sztálin mutatták meg a történelem társadalmi gyökereit és világosították fel a dolgozó népet arról, hogy számára csak egyetlen győzelem létezik: az elnyomók feletti győzelem. A Szovjetunió, a világ első

szocialista társadalmi gyakorlatban bizonyította be a tanítások nagyszerű igazságát. Békében és háborúban egyaránt győzedelmeskedő ereje olyan útmutatás a világ minden dolgozója számára, amely százmilliókat állított hadirendbe az osztályharc, az egyetlen igazi szabadságküzdelem arcvonalán.

Május kilencedike a szovjet népi társadalmi és fegyveres erejének győzelmét hirdeti. A második világháború győztese a Szovjetunió, amely azonban nem csupán háborus ellen kell

győzelmet akart aratni; de már a háború folyamán a béke megnyeréséért harcolt. A marxista-leninista ideológia arra tanít bennünket, hogy nem elegendő a békét kívánni, hanem következetes harcot kell folytatni azok ellen, akiknek érdeke, lételeme a háború. Rossz orvos az, aki a betegség tüneteit kezeli és nem a kórokozót pusztítja el. A háború a kizsákmányolás társadalmának kórtünete; harcolnunk tehát a kórokozó, az imperializmus

Ez az idei május kilencedike éppen a béke védelmének, a háborus uszítás elleni küzdelem jegyében köszönt ránk. A béke és demokrácia napról-napra hatalmasabbá váló táborának élén a győzedelmes Szovjetunió áll: e bástya körül tömörülnek a népi demokrácia országai és a kapitalista országok, a gyarmatok és félgymati dolgozó milliói. A békéért folyó harcban mindenki megtalálja helyét, aki a jobb jövő megteremtésének bármelyik szakaszán dolgozik. Mi, a Román Népköztársaság dolgozó

(Folytatása a 8-ik oldalon)

Közlemény

az állami terv teljesítéséről 1949 év első negyedében

A Román Népköztársaság minisztertanácsa, az Állami Tervbizottság jelentése alapján, az Állami Terv 1949. évi első negyedében elért eredményeiről az alábbiakat közli:

I. Ipar

Az iparban 107,3 százalékkal teljesítették a termelési tervet. A fontosabb ipari termékeknel az első évnegyed tervelőirányzatát az alábbiak szerint teljesítették:

a) A BANYAIIPARBAN: kőolajtermelés 105,7 százalék, a petróleumfeldolgozás 101,4 százalék, nyersolaj 97,4, földgáz 136, szén 106, vasérc 136, arany 110,4, ezüst 117, koncentrált vörösréz 121, ólom 117,2 és cink 124 százalék.

b) A KOHÁSZATI IPARBAN: öntöttvas 106, acél 118, hengerelt vas 103 százalék.

c) A FÉMELDOLGOZÓ IPARBAN: gördülő- és vontatóanyag 96, húzott cső 122, színesfémek készült hengerelt profilárú 109,9, petróleumipari berendezés 113, mezőgazdasági gépek és szerszámok 95, ipari felszerelés 112 százalék.

d) A VILAMOSENERGIA IPARBAN 98 százalékkal teljesítette a tervelőirányzatokat.

e) A VEGYIPARBAN: kénssav

114,6 százalék, sósav 115,6, mosószóda 117, füstfekete 113, széntetikus cserzőanyagok 223, gépkocsi tömlőgumi 107 százalék.

f) AZ ÉPÍTKEZÉSI ANYAGIPARBAN: cement 103, samott téglá 115, húzott ablaküveg 104 százalék.

g) A FAIPARBAN: puhafa fűrészárú 120, keményfa fűrészárú pedig 109,8 százalék.

h) CELULOZE és PAPIRIPAR: Celuloze 104, papír 107 százalék.

i) TÉXTELIPARBAN: pamutfonal 100,4, vigonyfonal 77,9, gyapjúfonal 108, selyemfonal 108,9, pamut és vegyes szövöttárú 103,7, gyapjú szövöttárú 118, selyem szövöttárú 101,5, kötöttárú 76 százalék.

j) A BŐRIPARBAN: bőr 117, talp 110, lábbeli 105 százalék.

k) ÉLELMISZERIPARBAN: cukor 107, tésztaneműek 94, finomított étolaj 97,5, pasztörizált tej 119, marhahús 127,6, húskészítmények 103, szesz 93,6 és dohány 116,6 százalék.

A tervszerű gazdálkodás kezdeti nehézségei ellenére sikerült elvégezni és túlteljesíteni az első évnegyed termelési tervét. Ezt az eredményt a Szovjetunió múltbeli és jelenlegi támogatásának, valamint a munkások és technikusok

a Román Munkáspárt vezetése alatt kifejtett rendkívüli erőfeszítéseinek köszönhetjük.

Az első évnegyedben kezdődő és egyre fejlődő szocialista versenyek nyomán jó eredményeket értek el a termelés emelése és a megtakarítások tekintetében.

Ugyanakkor a vállalatoknál mind nagyobb törekvés nyilvánul meg a tökéletesített munkamódszerek bevezetésére és a termelés észszerűbb megszervezésére.

Igy például a bányáiparban a szocialista versenyek segítségével jelentős eredményeket értek el a vasérc- és szénttermelés emelésében, a kőolajtermelésben és feldolgozásban fokozott tevékenység, a petróleumkutak és a csőberendezések javítási munkálatai tekintetében. A fémipari szektorban csökkentették a Siemens-Martin kemencék táplálási idejét, az újrabélelés időtartamának csökkentésével leszállították a kohók üzemenkívüli állapotának idejét, a kohóknak vasércel való egyenletes ellátásával 12 százalékkal emelték a kemencék használhatósági ürtelmét, a Siemens-Martin kemencék egyik keverőgépeinek átalakításával emelték az acéltermelési kapacitást.

Az építkezési anyag szektorában bevezették az egész évi folyamatos javítási munkálatok rendszerét, a villamosiparban pedig megkezdték a futószálag-gyártás rendszerének bevezetését.

A textiliparban a szocialista versenyek segítségével a vállalatok mintegy 60 százalékanál új módszerek alapján szervezik meg a munkát, csökkentik a holtidőt és emelik a gépek hozamát.

Ebben az időszakban azonban az ipari szektorban bizonyos hiányosságok észlelhetők.

Igy például a kohászati iparban, jóllehet az össztermelési előnyöket túlsúlyozták, a hengerelt acélárú nem teljesítették egészen a választék szerinti programot. A

Polgárok!
Jöjjetek a Győzelem és függetlenség Napján
hétfőn, május 9-én, délután fél 5 órakor
a Kulturpalotába,
ahol **Népgyűlés** keretében
MUREȘAN VASILE,
a megyével asszimilált Aradváros ideiglenes tanácsának
elnöke beszél
Előadás után gazdag művészi műsor

Értékelő iparban bizonyos termékek nem teljesítették a terv előirányzatát és pedig a görbülősanyagoknál, a mezőgazdasági szerszámoknál és a hajóépítési szektorban. Ennek az ipari szektorban egyes vállalatok a rendelkezések helytelen beosztása miatt egy időben raktárra termeltek, vagy csökkentett üzemművel dolgoztak.

A kötöttárú szektorban átcsoportosítások történtek, amelyeket azonban nem hajtottak végre kellőképpen. A bőriparban a szükséges előfeltételek biztosítása nélkül a vállalatok specializált termelésre tértek át. A cellulóz- és papír szektorban, az élelmiszer- ipari és a bőripari szektorban különösen mennyiségi szempontból szorgalmazták a tervelőirányzatok végrehajtását és figyelmen kívül hagyták a minőség és az árúképek választékának kérdését.

II. Mezőgazdaság

A mezőgazdaságban az első évnegyedben előkészületek történtek a tavaszi munkák menél jobb feltételek közötti végrehajtására.

A mezőgazdasági terv végrehajtása érdekében gépjavitó tevékenységet fejtenek ki, magtisztító központokat létesítettek, előkészítették a gyümölcsösök megfelelő kezelését és gondozását, megkezdték a szántóföldek trágyázását.

A mezőgazdasági gép- és traktorállományok a gépjavitási terv előirányzatát 15 százalékkal felülmúlták. Szocialista versenyekkel a traktorok átlagos teljesítmény-normájának növelésében jó eredményeket értek el, üzemanyagban és csereszécszerekben takarékoskodtak. A galaci, brassyói, kolozsvári, jásji és temesvári körzetekben nagyszabású eredményeket értek el a traktorjavítások tervelőirányzatának túlszárnyalásában.

Miután az állami mezőgazdasági gép- és traktorállományokkal a mezőgazdasági munkák elvégzésére kötött szerződések terén bevezették a természetbeni fizetést, a szerződés-kötések száma jelentősen gyarapodott.

A földesúri maradványok kiszármaztatása következtében az állami gazdaságok száma megszorodott, földtulajdonuk több mint száz százalékkal növekedett.

Az állattenyésztés terén a marhavész megelőzésére és leküzdésére fokozódott az állategészségügyi szervek tevékenysége.

Ebben az időszakban a mezőgazdaságban bizonyos fogyatékoságok mutatkoztak a földművelésügyi minisztérium által végzett válogatás- és elosztás terén. Az állami mezőgazdasági gép- és traktorállományok műhelyeinek traktorjavító tevékenységét szintén nem minden esetben bontakozott ki a legkedvezőbb körülmények között és a jó gazdálkodást illetően egyes állami gazdaságokban hiányosságokat lehetett észlelni.

III. Erdőgazdálkodás

Az erdőgazdálkodás első évnegyedi tervelőirányzatát túlszárnyalták. Ebben az időszakban: A kitermelési előkészítő munkálatainak 130 százalékos, a facsemetekerteknél 180 százalékos, az erdőmésztésnél 109 százalékos, a kártevő tényezők leküzdésében 178 százalékos eredményt értek el.

A tervelőirányzatok túlszárnyalása a Román Munkáspárt szervezetei által kezdeményezett versenyekkel, az erdészeti szervek erőfeszít-

téseinek és a kedvező időjárási viszonyoknak tulajdoníthatók. A Pártnak sikerült munkára mozgósítania a dolgozó parasztságot.

IV. Szállítások

A vasúti szállítások terén az első évnegyedi tervelőirányzatot 15,4 százalékkal szárnyalták túl a személyszállításban és 18 százalékkal az áruszállításban. A tehervagonok forduló idejét az 1948. évi átlaggal szemben csökkentették.

Hasonlóképpen túlszárnyalták a teherkocsik terhelési előirányzatát is. A motoros vasúti járművek kivételével általánosságban túlszárnyalták a javítási előirányzatokat. Bizonyos hiányosságok észlelhetők a minőségbeli feladatok megvalósításában, amennyiben az üres vagonok gördülésének csökkentésére megállapított feladatot csak 96,46 százalékkal, az átlagos kereskedelmi forgalom gyorsaságára vonatkozó feladatot pedig csak 83,5 százalékkal teljesítették.

Az országúti szállításra vonatkozó első évnegyedi tervelőirányzatot illeti, azt a személyszállításnál megvalósították, ezzel szemben az áruszállításra vonatkozó előirányzatokat nem érték el.

A minőségi teljesítményekre való adatokra vonatkozóan meg kell jegyezni, hogy az időszakonkénti rendszeres javítások közötti használati időt 25 százalékkal növelték, azaz 20.000 kilométer helyett javítás nélkül 25.000 kilométer tesznek meg. Hasonlóképpen 34 literrel 31 literre csökkentették 100 kilométerenként az elfogyasztott üzemanyagot.

A víziúti szállításokra vonatkozó tervelőirányzatot a tengeri személyszállítás terén felülmúlták, ezzel szemben nem valósították meg a víziszállítások más ágában.

A légi szállítások terén az áru- és posta szállítására vonatkozó tervelőirányzatot 103 százalékkal teljesítették. Az utasszállításnál a tervelőirányzat nem valósult meg.

V. Beruházási munkálatok

Az első évnegyed idején körülbelül 14 milliárd lej értékű munkálatot hagytak jóvá, amely az évi terv 18 százalékát teszi ki. Az évi előirányzat szempontjából a legnagyobb méretű beruházási jóváhagyások a bányászati és az alapiparban (21 százalék), a mezőgazdaságban (31 százalék), a kereskedelmi szektorban (31 százalék) történtek.

Az építésügyi minisztérium hatáskörébe tartozó beruházások munkálatainak megvalósításában mérsékelt ütemű fejlődés állapítható meg. Ez annak tulajdonítható, hogy az építkezési vállalatok és a beruházásokra jogosított egységek között a szerződés-kötések késedelmesebben történnek, valamint annak, hogy bizonyos hiányosságok észlelhetők az anyagellátásban. Ugy az építésügyi minisztérium, mint az érdekelt minisztériumok késték a tervet és a költségvetési előirányzatok összeállításával.

VI. Pénzügyek

A gazdasági tevékenység fejlődése, a termelés növekedése, valamint a pénzügyminiszteri apparátus erőfeszítései következményeként az első évnegyedre előirányzott költségvetést túlháldták és 12,30 százalékos többletet valósítottak meg az előirányzott összegnél.

Ennek folytán a pénzügyminisztérium nem folyamodott az Állami

Bankhoz, hanem ellenkezőleg, az államkincstár állandó pénztartalékkal rendelkezik, ami megerősíti a lej stabilitását.

Az Állami Bank eleget tett a termelés növekedéséből és az állami kereskedelem fejlődéséből fakadó követelményeknek. A kiutalt hitelek összegének 52 százalékát az évnegyed végéig az ipar céljaira fordították.

A vállalatok pénzügyének megszilárdulásával egyidejűleg meg kell erősíteni a pénzügyi fegyelmet is, különösen a nyereségek és amortizációk befizetésének pontosságával, valamint a vállalatok és intézmények belső pénzügyi ellenőrzésével kapcsolatban.

VII. Az áruforgalom

Az ipari termékek eladási tervét 100,5 százalékkal teljesítették. Mivel késedelemmel vezették be a tervszerű tevékenységet, az állami kereskedelem fejlődésének üteme lassabb volt, mint az iparé.

Az elárultó üzletek hálózatát 20 százalékkal növelték (414 új egység), de az áruladásban még fennállnak egyes hiányosságok.

A falusi dolgozók elsőrendű közszükségleti cikkeivel való ellátásában még hiányosságok tapasztalhatók a lábbeli és textilárak terén.

A szövetkezetek nem teljesítették feladatukat a szabadforgalmu mezőgazdasági termékek begyűjtése terén.

VIII. Nyilvántartás

1949. első évnegyedében bevezették a terv teljesítésének statisztikai nyilvántartását és a vállalatok egységesített könyvelését.

A vállalatok ezeknek az intézkedéseknek nem tulajdonítottak kellő fontosságot és ezáltal a végrehajtásban hiányosságok észlelhetők. A hiányosságokat sürgősen fel kell számolni.

IX. A lakosság életszínvonalának emelkedése

Az ipar fejlődésével és az ország nemzetgazdasága szocialista szektorának megerősödésével kapcsolatosan, a munkások számának emelkedése tapasztalható.

A munka mennyisége és minősége szerinti szocialista elvön alapuló javadalmazása következtében, a munkabérelap megnövekedett az 1948-as év utolsó negyedéhez viszonyítva.

Az új bérfizetési rendszer biztosítja a Román Népköztársaság dolgozói életszínvonalának, a munka termelékenységével és a termelés növekedésével arányos emelkedését.

Az új bérfizetési rendszer alkalmazásánál történtek hibák az alkalmazottak besorolásánál. A kormány tudomást szerzett ezekről a hibákról és megtette a megfelelő intézkedéseket azok felszámolása érdekében. Sürgősen helyrehozandó hiányosság, a kollektív szerződések megkötésének késedelmé több iparágban.

A társadalombiztosítás újjászervezésével megjavultak a biztosítottak körházi és orvosi kezelésének körülményei. Intézkedéseket tettek az alkalmazottak pihenésének jó megszervezése érdekében.

Az egészségügyi minisztérium 4300-al emelte a kórházi ágyak számát. Ezáltal 110% arányban megvalósítottuk meg az első negyedévre vonatkozó tervet. A tüdőbetegszanatóriumokban 530-al emelkedett az ágyak száma.

Különös figyelmet tanúsítottunk a falusi és a munkásközpontok egészségügyi helyzete megjavításának. Öt

egészségházat, 320 egészségügyi kórházat és 190 egészségügyi egységet létesítettünk a falvakon, különösen a mezőgazdasági gépközpontok körében.

A kórházakban, poliklinikákban és egészségházakban 2,75-ször annyi orvosságot osztottunk szét, mint az 1948-as év utolsó negyedében.

Az egészségügyi minisztérium nem tanúsított megfelelő figyelmet az anyai és csecsemővédelem, valamint az iskolás gyermekek orvosi kezelése iránt.

A tanügyi reform végrehajtása az 1949. évi első negyedében tovább folytatódott.

A következő eredményeket értük el ezen a téren:

Az elemi iskolákban:

Az iskolaköteles korban lévő gyermekek 89 százaléka látogatta az elemi iskolákat, az 1948. évi 77 százalékkal szemben.

Középiskolai oktatás:

A tanulók száma 141.377 volt, vagyis 41 százalékkal több, mint 1948-ban. A középsiskolák száma 14 százalékkal növekedett.

Felsőiskolai oktatás:

Az ország 44 intézete, illetve 128 fakultása előadóját 51.210 hallgató látogatta.

A főiskolai intézetek száma 3,5-szeresen növekedett 1948-hoz viszonyítva. Főiskoláinkban 75 százalékkal emelkedett a tantervek száma.

A diákközhelyek száma 60 százalékkal, az étkezdéké pedig 55 százalékkal emelkedett 1948-hoz viszonyítva.

Intézkedés történt a tankönyvek olcsóbbítására vonatkozólag.

Növelték az együttélés nemzetiségi iskoláinak számát és tankönyveket nyomatottak a különböző nemzetiségű tanulók nyelvén.

Az írástudatlan lakosság részére létesített iskolák tanulóinak száma 494.908 volt.

A művészet és tájékoztatásügyi minisztérium 1949. évi első negyedében 242 új mozi létesített a munkásnegyedekben és falvakon, a terv által előírt öt állami színház közül pedig három megkezdte működését. Ugyanakkor 2328 könyvtárat láttak el könyvekkel és számos kulturothont állítottak fel.

A közszolgáltatások terén a tervet az első évnegyedben a villanyáram el látásánál 97 százalékkal, a közúti szállításnál 137 százalékkal a vizellátásnál 92 százalékkal teljesítették. A főváros polgármesteri hivatala idő előtt üzembe helyezte a Bariera Vergului „Augustus 23”-üzem közti villamosvonalat.

A néptanácsok létesítésével fokozottabb fejlődés feltételeit teremtettem meg a helyes gazdálkodás szellemének bevezetésére, valamint a helyi kezdeményezések és erőforrások teljes mérvű kihasználására.

A Román Népköztársaság állami tervének első évnegyedét az ipari termelés és különösen a nehézipar növekedése, valamint a mezőgazdaság szocialista szektorának megerősödése, az egészséges pénzügyi politika és a lakosság életszínvonalának növekedése jellemezte.

A munkásosztály, az egész nép érdekében az Állami Terv második negyedének végrehajtására.

Az első negyedévi terv végrehajtásának eredményei megteremtik annak lehetőségét, hogy megfigyelt munkával, új szocialista módszerekkel a munkába való bevezetésével és állandósításával, a második negyedévi terv megvalósuljon.

A Szovjetunió a békéért folyó harc élén

Megjelent a „Tartós békéért, népi demokráciáért” című lap május elsején 9 (36) számában. Írta: ANA PAUKER, a Román Munkáspárt Központi Vezetőségének titkára.

Mindössze negyedik alkalommal ünnepeljük a hitlerellenes háború befejezése óta a Május Elsejét, s a nemzetközi szolidaritás e napján most mégis alapvető fontosságú feladatként áll előttünk újból: mozgósítani minden erőt a békéért folyó harcra.

Mindössze négy év múlt el azóta, hogy a fasiszta bűnözők és háborúgyújtogatók bandái döntő vereséget szenvedtek, azonban az Atlanti Egyezmény leple mögött egyáltalán nem rezhéz felismerni a korábbi véres, antikommintern egyezményt, amelyet angol-amerikai irányítás alatt nagy sietve átalakítottak ugyan, de amelyben minden más — az ideológia, a célok, a fogások, — a régi maradt.

Az egész világ munkásosztálya és vele együtt az emberiség túlnyomó többsége, az a nemzedék, amelynek vére mind a mai napig sem száradt fel a harctereken, azok a gyermekek, akik árván maradtak, az a fiatalság, amely bombák robbanása közepette nőtt fel s amely szomjazza az életet, — mindazok, akik emlékeznek a háború szörnyűségeire, nem engedhetik meg, hogy azt a békét, amelyet ők annyi szenvedés árán harcoltak ki, az imperialisták rövid fegyverszünettel tegyék.

A Szovjetunió — a történelemben az első olyan állam, amelynek létérdeke fűződik a világbéke megőrzéséhez. A tartós béke megőrzése, amely tehát érdekében áll a Szovjetunióknak, ugyanakkor érdekében áll az emberiség túlnyomó többségének is.

A Szovjetunió következetes külpolitikája, ez a békét védelmező, a nagy és kis népek számára nemzeti függetlenséget és egyenjogúságot biztosító politika, meghusztítja a hadakozni vágyó imperialisták minden kísérletét. A Szovjetunió határozottan szöszakította azt a titok-leplet, amely mögé a burzsoá-diplomácia elrejtette a tömegek elől a háború igazi okait. A Szovjetunió külpolitikája, amelynek irányát a marx-lenini tanítás szabja meg, Lenin és Sztálin vezetésével a titkos diplomáciai intrikáknak a burzsoázia által alkalmazott régi fogásaival szembe állította az őszinte és nyílt külpolitikát, amely egyenesen és minden fenn tartás nélkül fordul a világ széles népi tömegeihez, segíti őket abban, hogy megértsék az államok közötti kölcsönös viszonyt, hogy egyesüljenek és szervezkedjenek a béke és a népek szabadságának megvédésére.

A Szovjetunió békét folytatott harca mindig meghusztította az imperialisták háború kirobbantására irányuló terveit. Az imperialisták bűnös árnykodásai mindig a legszorosabb kapcsolatban állottak olyan irányú erőfeszítésekkel, hogy agresszív szövetségeket kövacsoljanak össze a Szovjetunió ellen. A Szovjetunió azonban minden alkalommal meghusztította ezeket a kísérleteket. Ismeretes, mint bukkott meg a német, angol, francia, amerikai és japán imperialisták katonai intervenciója, amelyet 1919—1920-ban intéztek a szovjet köztársaságok ellen. Hasonló sors érte az imperialisták második szovjetellenes — provokációját, 1925—1927-ben is. A Szovjetunió mindig hatalmasabb eréje, az egyre erősödő támogatás, amelyen békepoliti-

káját az egész világ népei részesítik, politikájának bölcsessége, amely a béke érdekében ki tudja használni az imperialisták közötti ellentétet, mindannyiszor meghusztította az imperialisták háborús kísérleteit. E politika eredményeképpen a második világháború kitörése jó néhány évvel elhúzódott. Mikor viszont a fasiszta agresszorok kirobbantották a háborút, cinkosaik — az Egyesült Államok, Anglia és Franciaország imperialistái — nem voltak abban a helyzetben, hogy létrehozhatták volna azt az egységes szovjetellenes arcvonalat, amelynek a szervezésére annyi időt pazaroltak. Hadseregeinek együtt kellett küzdeniük a Szovjetunió hadseregével a fasiszta agresszorok ellen, amint ezt a világ valamennyi népének érdekei megkövetelték. A háború alatt, amikor a nyugati imperialisták szabotálták a második arcvonal megnyitását, a népek minden reményüket a Szovjetunióba vetették, abba az országba, amely a súlyos áldozatok ellenére is mindent megtett azért, hogy minél hamarabb visszaadhassa a népeknek hátkülföldet és szabadságukat.

„Bűn lett volna hazánkkal szemben, azokkal a szovjet emberekkel szemben, akik egy időre fasiszta járom alá kerültek, Európa német iga alatt szenvedő népeivel szemben, ha nem használtunk volna ki minden lehetőséget az ellenség szétzúzásának meggyorsítására” — mondotta Sztálin elvtárs 1943 november 6-án.

mos különböző fajtájától Tito nacionalista klikkjét Jugoszláviában, amely minden lehetőséget megtesz, hogy hazája és az egységes szocialista arcvonal kárára is az Atlanti Egyezmény szerzőit szolgálja ki.

Az a távolság, amely az imperialisták új háború kirobbantására irányuló óhajai és egy ilyen háború megszüntetésének lehetősége között fennáll, óriási nagy. A Szovjetunióknak a demokratikus alapokon felépülő tartós békéért folytatott következetes harca napról-napra erősíti a demokratikus, imperialistaellenes tábor erőit, amelyek már most fölényben vannak a háborús gyújtogatók elői felett.

A népi demokrácia országai, hála a Szovjetunió egyetemes segítségével, szembe tudnak szállni az imperialisták gazdasági és politikai zsarolásával, komoly sikereket érnek el gazdasági életüknek a szocializmus útján való fejlesztés terén.

A nemrégiben létesített Kölesönös Gazdasági Segítség Tanácsa világosan jellemzi a népi demokrácia országai és a Szovjetunió között kialakult viszonyt, amely kitűnő példája az együttműködésnek és kölcsönös segítségnek a baráti országok közötti szoros együttműködés alapján.

A Szovjetunió, midőn kíméletlenül leleplezi a Churchill-féle hábo-

názák az Egyesült Nemzetek Szervezetét, ám a Szovjetunió éreces hangja az egész világhoz szól az ENSZ szónoki emelvényéről s felhív mindenkit a béke és a népek szabadságának megvédésére. A Szovjetunió fellépése az Egyesült Nemzetek Szervezetében Görögország és Spanyolország, Kína és Indonézia, Vietnam és Dél-Afrika, Palesztina és Líbia népeinek védelmében, megtrösztötte e népek harcát az imperialisták ellen, kiszélesítette az imperialistaellenes tábort és megerősítette annak egységét.

Az amerikai imperializmus országait áruha bocsátó nacionalista burzsoázia és a jobboldali szocialisták segítségével a nacionalizmus és a kozmopolitizmus általános ideológiáját hirdeti agresszív, terjeszkedő terveinek álcazása.

Az imperialista ideológia ellen harcoló szovjet emberek és a szovjet kultúra az egész haladózselemű, békeszerető emberiség számára fenkölt példáját adja olyan vilámnemzetnek, amely szervezőn egyesíti magában a forró hazafiaságot az internacionalizmussal, a hazaszeretettel a minden nemzetiségű dolgozók irányában táplált testvéri érzéssel, a minden kicsiny és nagy nemzetiség jogai és sajátossága iránti megbecsüléssel. Ez a világnézet erősíti meg és lelkesíti harcra a békéért és a nemzeti függetlenségért a béke igazi híveit és minden ország hazafait. A béke harátjának hatalmas tömegei mindannyiszor tisztábban látják világszerte a célt és az utat, valahányszor felhangzik Sztálin elvtárs hangja, amelyre mindennél tobban figyelnek az egész világon. Európában, Amerikában és a Csendes Óceán legtávolabbi szigetein, a dolgozók százmilliói méltán tekintik Sztálin elvtársat tanítójuknak, védelmezőjüknek, békéakaratók és szabadságtörökvésük kifejezőjének. Barátai, akárcsak illenségei, meggyőződtek szavai vitathatatlan igazságáról, szavainak és tettüknek elszakíthatatlan egységéről, előrelátásának tudományos pontosságáról.

Sztálin elvtárs ismert szavai, amelyek „szervezet és bukás” jöszölet: „az új háborúra uszítóknak”, a béke híveinek harci zászlójává lettek.

A népek ma meghusztíthatják az imperialisták háborús terveit. Ez különösen szembeötlővé válik akkor, ha összehasonlítjuk a jelenlegi helyzetet az első világháborút megelőző helvettel. Az első világháború kirobbantásakor az imperialisták huzamosabb időre elbutíthatták a népeket és ágyútöltékként használták föl őket rabló céljaink előzésére, mivel a munkásmozgásban, Oroszország kivételével mindenütt az imperializmus alázatos kiszorítója — az áruló jobboldali szocialisták — voltak uralmon. Ott, ahol a proletariátus vezetését igazi forradalmi párt, igazi imperialistaellenes párt vette kezébe, — Oroszországban, az imperializmus világtörténelmi jelentőségű vereséget szenvedett. A Nagy Októberi Szocialista Forradalom, a Szovjetunió létrejötte és állandó erősödése, a kommunista pártok megalakulása és fejlő-

Hétfőn, május 9-én

megjelenik

a Román Munkáspárt kiadásában

J.V. Sztálin „Műveinek”

második kötete!

A Szovjet Hadsereg azért zuzta szét a német és japán területtrabókat, hogy az egész emberiség élvezhesse a békét.

Az imperialisták és elsősorban az amerikai imperialisták, akik a háború alatt minden mértékben megnövelték nyereségeiket, meg akarják tartani, sőt növegni akarják ezeket és ezért készítik elő az új háborút.

Az amerikai és angol imperialisták, akik nem voltak képesek okulni a történelem tanításából, Hitler nyomdokain haladva újabb agresszív háborús tömböt szerveznek, hogy megteremtsék világhuralmukat, hogy megemissítsék a demokratikus és haladó erőket. Legfőbb cinkosaik a jobboldali szocialdemokraták, amint ezt nemrég Hariman bankár, az Egyesült Államoknak a Marshall-terv végrehajtásával megbízott képviselője is cinikusán bevallotta. Nekik az az aljas szerep jut osztályrészül, hogy a „demokratizmus” és a „pacifizmus” babéraját fonjanak koszorút az amerikai monopolisták fejé köré, hogy dicshimnuszokat zengjenek a dollárról, hogy aljas rágalmatkaszórtjanak a Szovjetunió és a népi demokrácia országai felé, hogy megkíséreljék kettészakítani és bomlasztani a munkásmozgalmat. Az utóbbi időben már alig lehet megkülönböztetni a jobboldali szocialdemokraták szá-

rús uszítókat és az amerikai imperialistákat, midőn rámutat az Atlanti Egyezmény agresszív jellegére és midőn ugyanakkor részletes és teljesen megvalósítható, a béke megszilárdítására irányuló javaslatokat terjeszt az egész világ elé, irányítja a népek békéért folyó harcát. Sztálin generalisszimusz válasza Wallace felvételére, az a javaslat, amelyet a Szovjetunió és az Egyesült Államok közötti Békéegyezmény megkötésére vonatkozólag terjesztett elő Sztálin generalisszimusz Kingsburry Smith kérdésére adott válaszában, a Szovjetunió javaslata a nagyhatalmak fegyverkezésük egy évvel belül egyharmadával való csökkentésére, az atomfegyver megtiltására és az atomenergia ellenőrzésére, a nyolc állam külügyminiszterei varsói értekezletének javaslata a demokratikus Németország megalakításáról, amely többé nem képezhetne veszélyt Európára békéje szempontjából, — a Szovjetunió béképolitikájának mindeme meggyőzőváltásai a népek békeakaratóit juttatják kifejezésre és leshítanak a háborús gyújtogatókra.

Az Egyesült Államok és Anglia megalapították többséget kövacsolnak össze csapatlokaikból és ezáltal aláak-

dése alapján megrendítették az imperializmust.

Az imperializmus a jobboldali szocialisták által a munkásmozgalmában előidézett szakadás kihasználásával kirobbantotta a második világháborút. Sztálin elvtárs már 1934-ben figyelmeztette az imperialistákat arra, hogy a Szovjetunió elleni háború a legveszélyesebb háború lesz a burzsoázia számára. Nemcsak azért lesz a legveszélyesebb, mert a Szovjetunió népei mindhalálig fognak harcolni a forradalom vívmányaiért. A legveszélyesebb lesz a burzsoázia számára azért is, mert a háború nemcsak az arcvonalakon, de az ellenség hátszögében is fog felnyitni. A burzsoázia előtt nem lehet kétséges az, hogy a Szovjetunió munkásoztyáinak sok barátja Európában és Ázsiában arra fog törekedni, hogy minél nagyobb sűjtson elnyomóra a hátszögben... Szután a burzsoá urak majd ne róják fel nekünk, ha a háborút követő napon már nem lesznek tagjai azoknak a hozzájuk annyira közelálló kormányoknak, amelyek ma „isten kegyelméből” oly sok sikerrel uralkodnak”.

A fasiszta agresszorok és az őket támogató imperialista körök azonban nem hallgattak erre a figyelmeztetésre. Sztálin elvtárs jóslata matematikai pontossággal valóra vált.

Ma, amikor az amerikai imperialisták a harmadik világháború előkészítésével kapcsolatban egyre jobban szítják a háborús pszichézist, a Szovjetunió és a hatalmas imperialista-ellenes tóbor óriási mértékben felnövekedett anyagi ereje mellett elsőrendű fontosságú szerepet van bízva hajtani az erkölcsi tényező is. E döntő erkölcsi tényező annak elismerése, hogy a Szovjetunió vezető szerepet tölt be az imperialista-ellenes harcban a békeért folytatott küzdelemben. Súlyos, de felbecsülhetetlen értékű tapasztalatok révén rájöttek a népek arra az igazságra, hogy sikeresen és következetesen harcolni a békeért, a nemzetiségfüggetlenségért, a szabadságért, az imperialista rablás és hódítás ellen, csakis a Szovjetunióval és a vezetése alatt álló imperialista táborral együtt lehet. A proletár internacionalizmushoz hű kommunista és munkáspártok mind mélyebben belevésik ezt az igazságot a néptömegek tudatába. A kommunista és munkáspártok mindent energiákkal harcolnak a nacionalizmus ellen, amely, mint ezt Titó klikkjének példája mutatja, nem jelent egyebet, mint elszakadást a béke ügyétől és saját népe érdekeinek elárulását.

A proletár internacionalizmus mellett a következetes állásfoglalás jellemzi a dolgozók békeért folytatott harcát a román népi köztársaságban éppúgy, mint a népi demokrácia többi országában. A román népi köztársaság dolgozói a Román Munkáspárt vezetése alatt évről-évre védelmezik a békét, küzdenek embernek ember által való kizsákmányolás ellen, a szocializmus felépítéséért. Ugyanakkor kijelentik, hogy figyerve a kezükben szállárd elszántsággal fogják megvédelmezni hazájuk nemzeti függetlenségét, békés alkotómunkájukat és demokratikus vívmányait abban az esetben, ha az imperialisták figyerve támadnak a Szovjetunió és a népi demokrácia országai ellen. Ha-

Nagylakon a vetéskampányban győzött a dolgozóparasztság munkaakarása!

Nagylakon a vetéskampányban győzött a dolgozóparasztság munkaakarása: április 23-ig az előirányzott 4792 hektár helyett 4830 hektárt teljesítettek. A teljesítést alapos politikai felvilágosító munkával érték el, a kulákság elleni harc jegyében. A község határát 35 körzetre osztották és a szegényparaszt körzetfelelősök a vetési kampány során mintegy 40 szabotáló kulákokat lepleztek le. Április huszonharmadika igazi győzelmet hozott a nagy-

lakai dolgozó parasztok számára. Reggel, amikor a vetésbizottság már látta, hogy hol mutatkoznak gyengeségek, mintegy 300 kocsit mozgósított, hogy segítségére siessenek azoknak, akik nem tudták a munkát elvégezni. Ekéket és különböző felszereléseket vitték ki a földkere és mozgósították az embereket is. Így huszonharmadikán estig bevégezték a vetést. Most már azután

megtörténtek az előkészületek a tengerikapálás megszervezésére és elmondják, hogy mindenütt kifogástalanul történjék meg majd a kapálás. A nagylakai dolgozó parasztság a vetéskampány során a gyakorlatban ismerte meg a Román Munkáspárt jelszavának jelentőségét, hogy az osztályéberség fokozása, a kulákság elleni harc biztosíthatja munkája győzelmét.

A három tehnikai iskola versenyében az aradi került az első helyre

133 százalékkal túlteljesítették vállalt kötelezettségeiket

az aradi fémipari tehnikai iskola tanulói

Hetven laboratoriumi készüléket készítettek

A fémvári és bukaresti tehnikai iskolákkal folytatott versenyünkben, amely három hétig tartott, Május 1. tiszteletére bebizonyítottuk, hogy el tudunk dolgozni és bekapcsolódni az Állami Terv teljesítésébe. Ebben a versenyben az aradi fémipari-technikai iskola került

az élre. A versenyben az Ifjúsági Szövetség 122 tagja vett részt, akik 4845 munkaórát dolgoztak a délutáni gyakorlati órákon és 898 önkéntes órával járultak a vállalt kötelezettségek teljesítéséhez. Harmincöt tanuló a szünet alatt 598 önkéntes munkaórát dolgozott. A versenyt

Negreu iskolaigazgató, Puterici tanár, továbbá Popocz és Mos, az Ifjúsági Szövetség tagjai ellenőrizték. Grafikonok készültek a versenyről. A tervszerű munkának köszönhető, hogy az április 5-én elvált tervet 133 százalékkal túlteljesítették és 30 laboratoriumi készülék helyett 70 darabot készítettek el. Ebből három készüléket április 30-án tinnenálys keretek között átadtak a bukaresti bérpári tehnikai iskolának. Ez a verseny volt próbája annak, hogy az ifjúság milyen öntudatosan készül azoknak a feladatoknak a megvalósítására, amelyek a jövő technikusára várnak.
SZIRBIK MARIA levelező.

„MUREȘUL”

Állami Kereskedelmi Vállalat

értesíti a fogyasztóközönséget, szövetkezeteket, a kereskedőket és éttermeket, hogy átvette a sör nagybani egyedárusítását.

Az új leszállított fogyasztási árak a mai naptól kezdődőleg a következők:

- 1 üveg 500 ml világos sör
Lei 35.—
- 1 üveg 500 ml barna sör
Lei 44.—
- 1 liter világos sör kimérve
Lei 52.—
- 1 liter barna sör kimérve
Lei 66.—

solnó támadás esetén élet-halálra fognak harcolni úgy, ahogy csak egy szabad nép tud harcolni. Egy sorban fognak harcolni a győzhetetlen Szovjet Hadsereggel.

Thorez, Togliatti, Politt és a kommunista pártok többi vezetői utaltak arra, hogy ha az imperialisták összekülvést mernek szólni a béke ellen, ha megátadják a Szovjetuniót és a népi demokrácia országait, Nyugat népével gyűlik meg

a bajuk, amelyek felszabadító hadseregként fogják üdvözölni a Szovjet Hadsereget, együtt fognak harcolni azzal, az amerikai imperialisták szétzúzásaért és azok kiűzéseért saját országaik területéről. Mao-Ce-Tung a nagy kínai nép nevében kijelentette az egész világ előtt, hogy imperialista agresszió esetén gyorsan fog harcolni a Szovjetunióval és a népi demokrácia országaival.

Az imperialista háborús gyujto-

gatók előtt még soha nem álltak ilyen sötét kilátások. Az imperialistaellenes erők még soha nem voltak ilyen erősek és tömörek. A népeknek még soha nem állott rendelkezésére ilyen eszköz, hogy elhárítsák a fejük fölött lebegő háborús veszélyt.

A béke hívének a Szovjetunió köré tömörült és vezetése alatt álló erők hatalmas erősséget képeznek. Sikerral szállhatnak sikra a béke védelmében az egész világon!

M. N. Sz.

A III. kerület május 10-én, kedden délután fél 7 órai kezdettel a központi székházban szórakoztató műsorral kiegészített ismeretterjesztő előadást rendez. Előadó: Fränk Gyula; bérlet díjtalan.

Nyílt-tér

(E rovatban foglaltakért a szerkesztőség és kiadóhivatal semmiféle felelősséget nem vállal.)

Feleségemtől Messer Árpádné szül. Goldstein Dorától különváltan élek és érte semmiféle felelősséget nem vállalok.
Messer Árpád

Feleségemtől Dodean Gézané szül. Nagy Juliannától különváltan élek és érte semmiféle felelősséget nem vállalok.
Dodean Géza

Háború és béke győztese: A SZOVJETUNIÓ!

1945 május 9

a győzelem napja. A nyolcadikról kilencedikre virradó éjszaka 2 óra 10 perckor jelentette a moszkvai rádió hivatalosan, hogy a hitlerista-fasiszta erőszak fegyveres erői ellen undított háboru véget ért, a nemzetiszocialista Németország felettél nélkül megadta magát!

Millió és millió ember lélegzett fel ezen a napon, köszöntötte bizalommal és lelkesedéssel május kilencedikét, mert hitte és remélte, hogy az a borzalmas lecke, amelyet a második világháború adott, valóban tanulsággal szolgál majd az emberiség sorsának további intézésénél.

De azok, akik a kevesek uralmának szolgálatában a második szörnyű világéget megrendezték: a trösztök urai, már ekkor más véleményen voltak, a mint az egész háború folyamán csak arra törekedtek, hogy mással kapartassák ki a maguk számára a tűzből a gesztyét. A második világháború nem úgy végződött, ahogyan a „világ urai” szeretnék volna.

A világ első szociális állama, a Szovjetunió nemcsak győzedelmesen, hanem megerősödve került ki a nagy összeapásból és ezért a néppártok maroknyi hada, a monopóliók urai és imperialista diplomáciájuk, már első perctől kezdve megkezdtek acsakordásukat a béke ellen.

Kevesebb, mint két esztendő leforgása alatt, 1939 szeptemberétől 1941 június 22-ig a hitleri német hadsereg 11 európai országot hódított meg. A Szovjetunió határaitól az Atlanti-óceánig, Narviktól a La Manche csatornáig, a görög szigeteket szőtte hálóját a náci önkényuralom mérges pókjá; a halál, a barbárság, a rabszolgaság uralma.

A kapitalista országok vezetői, akik sorozatos árulásokkal készítették elő a náci uralom katonai győzelmeit, — mert azt remélték, hogy a német hadigépezet és a Szovjetunió összeütözközése mindkét fél erejét felőrli, — reszketve lajultak a német katonai győzelmek előtt, mindaddig, amíg Hitler megkezdte aljas támadását a Szovjetunió ellen. Ekkor azt hitték, hogy érvényesül majd a párnázott ajtók mögött készített terv és a két erő összeapásából — az angol-amerikai imperializmus kerül ki győztesen.

Rövidlátó terv volt, amelynek látóköré nem terjedt túl az irodák falán, amelyeken belül megszületett. A dicsőséges Szovjet Hadsereg, amely a Nagy Szocialista Forradalom tüzeiben született és a szocializmus megvalósításával együtt fejlődött legyőzhetetlenné, szeluzta a támadó erőt és barlangjában semmisítette meg a fenevadat.

Ugyyszólván egyedül harcolt a nagy szerű szovjet nép fegyveres ereje a fasiszta koalíció ellen és megmutatta a szocialista társadalom tényszerűségét.

A szemünk láttára játszódott le a Nagy Honvédő Háború, amelyet a Szovjetunió népei az egész emberiség szabadságának ügyéért vívtak. Bizonyosodott, hogy a szocializmus hazája békében és háborúban egyaránt a legbatalmasabb erő a világon. Mert csak a szocializmus építésének hatalmas eredményei tették képessé a Szovjet Hadsereget arra, hogy

megállítsa a német előnyomulást, megfordítsa a háború menetét és megsemmisítse az oly nagy gondal előkészített fasiszta hadigépezetet.

Három nagy fronton

nyomultak előre a németek: Leningrád, Moszkva és Kiev—Rosztov felé. Leningrád alatt találkozott a hódító hadsereg a szovjet nép végsőkig elszánt akarásával, amely megakadályozta a nagy Lenin városának elfoglalását. A támadóhullám megtört és a megállított német haderő oszromzár alá vette Leningrádot. Ezzel megkezdődött a város védelmének feledhetetlen hősköteménye, amelynek minden sorát vérrel írták.

Leningrádot a szovjet nép ereje az északi szovjet harc vonal megdönthetetlen bástyájává építette ki.

A középső frontszakaszon 1941. augusztusában bontakozott ki a szmolenszki ütközet, amelynek eredménye az volt, hogy októberig kúsleltették az itt harcoló német egységek előnyomulását. De délen továbbra is előnyomultak a náci hordák, Odessza hősi ellenállása ellenére is a fasiszta németek kioroszokolták Kremenicsuknál az átkelést a Dnyeperen. Kiev háttamodó kerültek és egyesítették a Gomel felől

Am Moszkva nem esett el!

A Szovjet Hadsereg és Moszkva népe megszervezte a főváros védelmét és hiába akarta a német hadvezetőség „harapófogóba” szorítani Moszkvát. A harapófogót nem tudták összezárni és bár a német tankok aránylag csak kis távolságra álltak a szovjet fővárostól, győzedelmeskedett Sztálin stratégiája, december 6-án a teljes moszkvai fronton megkezdődött az el-lentámadás.

Sulyos csapásokat szenvedett a német hadigépezet és a Moszkváért folytatott harc döntően befolyásolta a további hadműveleteket. A háború megkezdése óta eltelt idő alatt

kibontakoztak a békés Szovjetunió hatalmas erői

és 1942 tavaszán már elcsendesedett az egész hatalmas hadszíntér az Északi Jegestengertől a Fekete-tengerig. A háború egész folyamán első ízben sikerült megállítani a németek tanktömegeit és egész hadigépezetét.

A kaján vigyor Washingtonban és Londonban kezdett az arcokra fagygni. A szocializmus ereje már megmutatkozott és bár a „szövetségesek” magatartása következtében 1942 nyarán csak egyetlen front létezett, a szovjet-német hadszíntér, ez a nyár már a német hadsereg vereségét érte.

Nem szabad elfeledni, hogy az első világháborúban már az első napoktól kezdve több front létezett. A második világháborúban pedig a német hadigépezet egész erejével a Szovjetunió ellen fordult, gazdaságilag jelentős területeket foglalt el és többi ellenfelei től szinte háberítatlanul támadott.

A náci vezérkar ekkor délen összpontosította legjobb erőit, mert Hitler azt tervezte, hogy a szovjet frontot át törve, eljut a Voigáig és észak felé támadva, elvágja Moszkvát hinterlandjától. Ezzel párhuzamosan el akarták foglalni Északkaukázust, a szovjet kö-lajvidéket. Sőt arról álmodoztak, hogy behyomulnak Iránba és „indiai expedíciót” terveztek.

Hitlerék ismét „világháborút”

előrelőro hadseregcsoportjukkal. A németek hordái előzónlötték a Krimet, a hol Szevasztopolnál hatalmas ellenállással találkoztak. Kleist hadseregének tankjai a Donec-medencére szduáltak és Rosztov felé törtek előre, majd Gunderian gépesített hadserege októberben váratlan hadmozdulattal Oriol felé kezdett előnyomulni és elvágta a Moszkva—krimi fontos vasutvonalat.

A Szovjetunió „szövetségesei”, a sanda nyugati politikusok és hadvezérek, akiket a monopólióké politikákként rángatott, azt hitték, hogy minden úgy történik, ahogyan kiszámították. A hitlerista hadvezetőség már sóvár szemmel tekintett Moszkva felé és a náci azt remélték, hogy a Szovjetunió fővárosát sikerül elfoglalniuk.

Szivszorító napok voltak ezek. Mint rossz álom nehezedett a világra a náci hazugság-gyár hirverése. Csak az osztályöntudattól áthatott emberek hittek a világon mindenütt, hogy a Szovjetunió népeinek ereje legyőzhetetlen.

Es a szovjet nép tudta, hogy megnyeri a háborút.

De az angol-amerikai „szövetségesek”, a monopolisták maroknyi kikéje torz vigyorral lesté árulása beteljesedését, amellyel el akarta pusztítani a háború vér- és tűzöngyében a világ első szocialista országát.

akartak, ezttal a Szovjetunió ellen.

A hatalmas erejű támadás kezdeti lendülete erőteljesen tört kelet felé. Voronezsniél azonban megállították a rohamot és

A Szovjet Hadsereg új arcvonalat létesített a front mögött, amely a Don mentén Sztalingrád felé, onnan pedig déli irányban haladt.

Északkeleti előnyomulásukban megállítva, a németek délkelet felé fordultak, behatoltak Északkaukázusba, itt azután a hegyvidéken lassan lassan gyengült az előnyomulás ereje, mert mindenütt érvényesült a szovjet csapatok kemény ellenállása. Ekkor támadt Paulus „feldmarsal” hadserege keleti irányban, a Don folyásának mély hajlatában, azzal a céllal, hogy elfoglalja Sztalingrádot, mert ezzel a szovjet front áttörését vélte elérni.

Itt következett be azután a nagy fordulat. Az egész világ valamennyi szabadságszerető emberének minden szíve dobbanása a sztalingrádi harcok ütemére lüktetett. A németek mindenáron el akarták foglalni Sztalingrádot. Hatalmas tank és légierőket összpontosítottak. Szokott támadási módszertüket alkalmazták: a tankok előre törtek, utánuk rohamozott a gyalogság és a légi erő, miközben a tázérés valóságos acélesőt ontott. Sztalingrád nem volt a német offenzíva főcélja. Moszkvát akarták megszerelni. De Sztalingrád hősvédőinek az egész világ által ismert, példátlan hőstette nemcsak, hogy megvédte a szovjethaza emekulcsvárosát, de a sztalingrádi csatában a hitleri hordák végleg elvesztették a háborút.

Hitler azonban nem látta ezt és 1943 nyarán ismét „döntő csapásra” készült. Újra összefogva a német haderők hatalmas egységeit és július 5-én újabb offenzívát kezdett. Azonban a Szovjet Hadsereg ekkor már teljesen felkészülten szállott szembe a tá-

madással. Érvényesült a szovjet tankok fölénye, Hitler újabb haditervet szétzúzták:

A Szovjet Hadsereg végkép meg-törte a hitleri győzelem legendáját. Most már London és Washington is ébredezett az álomvilágból. A Szovjet Hadsereg győzelme gondolkodóba ejtette az árulókat és mind több esett a „második” frontról.

Most már „második front” nélkül is eldőlt a háború sorsa

A szovjet haderő 1943 június 12-én megkezdte óriási offenzíváját, amely hatalmas arcvonalon söpörte el a németeket: Orioltól az Azovi tengerig.

Szeptember elején a szovjet csapatok felszabadították a Don-medencét, szeptember 17-én Brianszkot és az offenzíva szeptember 23-án már Szmolenszket is felszabadította.

Két és fél hónap alatt pozdorzává zúzta a szovjet erő a német arcvonalat, amelyet a náci két éven keresztül erősítettek. Hiábavaló volt minden német kísérlet. November 6-án felszabadult Kiev, a szovjet csapatok átkeltek a Dnyeperen, a krimi németeket elszigetelték. Most már a Szovjet Hadsereg minden vonalon támadott, 1944 márciusában pedig megkezdődött az offenzíva az egész ukrán fronton.

Megtörtént az átkelés a Dnyeszeren, a Pruton és a Szereten, a győzedelmes szovjet csapatok elérték a szovjet határt, majd benyomultak Romániába.

Ez már a győzelem útja volt. A szovjetellenes háború harmadik évének végén a német-fasiszta csapatok az egyetlen létező hadszíntéren, a szovjet fronton, több, mint 7.800.000 katonát és tisztet vesztettek halottakban és foglyokban, mintegy 70.000 tankjuk, 60.000 repülőgépjük és 90.000 ágyjuk pusztult el, vagy került a szovjet csapatok kezére. Győzött a Szovjet Hadsereg átitott ereje, a tűzérés, a tankok és a repülőgépek fen-sőbbisége és mindez az egész szovjet nép csodálatos megvalósításainak eredménye volt.

A szovjet győzelmet pedig nem csupán a hitleri Németország és ceatlósállamai érezték, de mind világosabban mutatkozott meg a washingtoni és londoni árulók előtt a való helyzet.

Világosan látták, hogy a szovjet erő nélkül a győzelem nem követhetett volna be. Látták a szovjet hadianyag, tehát a szocialista termelés fölényét.

Ebből pedig azt a következtetést vonták le, hogy árulásukat folytatniok kell, tovább kell szóniok az összeskütvést a Szovjetunió ellen.

Tudatosan élt bennük az árulás gondolata

amikor 1945 május 9-én a világ népei a békének örültek. A Szovjetunió vezetői, a marx-lenini tanítások alapján álló szovjet külpolitika irányítói, tisztában voltak azzal, hogy mit jelent a katonai győzelem. Sztálin, a hitlerizmus felett aratott győzelem nagy vezére a háború utáni tartós békére irányuló törekvések céljait is megjölte.

(Folytatás a 7-ik oldalon)

Művelődés

A Szovjetunió a béke vára, a kultúra hazája

Az egész világ előtt köztudomású, hogy a legmagasabb fokú kultúra és művészet a szocializmus országában virágzik. Abban az országban, ahol a békét építik és védik. A Nagy Októberi Szocialista Forradalom győzelmével a Szovjetunióban megindult a békés, termelő munka és a békepolitika volt egyik lehetősége annak, hogy a cárizmus helyén, a legelmaradottabb országban — ahol a népesség 80 százaléka analfabéta volt, — az egész világon páratlanul hatalmas kultúra fejlődött ki. A háborúra uszító imperialisták által elnyomott országok, ahol a termelés a háborús célok kiszolgáltatottja, nem is lehet talaja a fejlődő kultúrának és művészetnek. A Szovjetunió szellemisége ott állnak a békéért vívott harc első sorában és olyan nagyságok, mint Fadeev, Szolohov, Ehrenburg hallatják bátor, emelkedett szellemű, az emberiség lelkiismeretéhez szóló szavaikat. Az egész szovjet népet lelke szólalt meg azokban a szavakban, amelyek Ilja Ehrenburg a párisi béke-világkongresszuson mondott: „Meggyőződéseim: a világkultúrához való hozzájárulásunk abban áll, hogy mi nem csak értékeljük, hanem gazdagítjuk is ezt a kultúrát; mert a kultúrát a szovjet hazában nem csak néhány kiválasztott, hanem az egész nép teremti”. Majd így folytatja: „Legyőzhetetlenekké váltunk, mert az összes atombombánál erősebb fegyvert birtokolunk: az emberi öntudatot. Drágán fizettük meg a békét és bicsuljuk, nem azért, mert gyengék vagyunk, hanem azért, mert szeretjük a békét és éppen azért szeretjük a békét, mert erősek vagyunk. Mi újjáépítjük Sztálingrádot. Erdőket ültetünk, hogy szembeszálljunk az aszálvokkal. Harcolunk a betegségek ellen, de nem termesztiük a dögvész baktériumokat. Mi könyveket írunk és gyermekeinkre tekintve, biztosak vagyunk abban, hogy boldogan lennek majd a különböző korokba. Mi bizunk a jövőben és éppen azért nem arra gondolunk, hogyan fojtsuk vérbé az emberiséget, hanem arra, hogy termőföldökké változtassuk a pusztákat és életet vigyünk a tundra'kra”.

Kultúra — a béke szolgálójában

Ezek a szavak a szovjet nép lelkiületét, biztató erkölcsét, békeszeretetét, termelő munkáját hirdetik. Amint megdönthetetlen tényeket igazolnak azok a számok is, amelyek

lyek a Szovjetunió kultúrájának, művészetének fejlődését mutatják.

A különböző fokozatú iskolákban 1914 előtt 7.896.000 növendék tanult, míg most ez a szám 37 millióra emelkedett. A cári Oroszországban mindössze 91 főiskola működött, míg most a szocializmus országában 750 a főiskolák száma. Az analfabétizmust teljes egészében kiküzdötték és ez is magával hozta a könyvkiadás és terjesztés bihetetlen megnövekedését. Például a régi Oroszországban csupán 12 ezer közkönyvtár volt, ma a Szovjetunió több, mint 80 ezer könyvtárral rendelkezik és a könyvtári könyvek száma 8—9 millióról 442 millióra emelkedett!

A nagy orosz írók és más klasszikusok művei millió példányszámokban fognak, Gorkij művei 40 millió példányszámban. Puskin 28 millió, Tolstoj 19 millió, Csehov 14 millió, Gogol, Lermontov, Majakovszkij művei 5—6 millió példányszámokban fognak közkézen. Hasonlóképpen többmillió példányszámokat ért el a szovjet írók, mint Fadeev, Ehrenburg, Szolohov, Katajev, Tolsztoj, Osztrovszkij, Ivanov, Szrofimovics, valamint a világirodalom nagyjai, mint Zola, Dickens, Maupassant stb.

A haladás, a béke utjának mindent bevilágító hirdetői

Az ARLUS népszerűsítő előadásai, kiállításai is betekintést nyerhettünk a Szovjetunió kultúrájába és ebben a vonatkozásban szép

nov, Szrofimovics, valamint a világirodalom nagyjai, mint Zola, Dickens, Maupassant stb.

A kultúra és művészet más vonalain is a legmagasabb eredményeket mutathatja fel a szocializmus hazája.

A Szovjetunióban virágzik a legmagasabb színvonalú színházi kultúra és ma már a legkisebb városkának is meg van a saját színháza.

A nagyobb városokban, ipari központokban a gyárak saját színházal és színtársulattal rendelkeznek. A színházakon kívül a különböző művészcsoporthoz, tánc és énekkarok egész sora áll a művészet, a népi kultúra szolgálatában.

Ezekből már több ízben kapott izgalomot Arad városa is. Emlékezetes marad előttünk a világvizsgálatban is első helyen álló Igor Mojszev népi tánccsoporthoz, hasonlóképpen a nagy hírű Alexandrov művészegyüttes. Művészi élmény volt a tél folyamán a moszkvai opera művészeinek vendégjátéka és emlékezetes marad az aradiak számára Safran-nak a világ leokiválóbb csellóművésze játékai.

lemezek közelebb hoztak hennünket a szovjet zenéhez, amely világvizsgálatban szintén élvonalon halad.

Harcunk.

Mi felvesszük a harcot,
Ha kell, minden békebántóval is,
Nem hiszünk mi semmi mást:
Utunk a célhoz visz.

Dalgarunk mi éjjel-nappal,
Mert mi munkások vagyunk,
És kevéssel is beérjük,
Mert mi békét akarunk!

BALASSA SZILARD,
„December 30” garázs

ismert terjesztő munkát végzett az ARLUS aradi fiókja. Ezen keresztül a filmek hosszú sora győzhetett meg a közönséget a szovjet filmkultúra nagyfokú művészi értékéről, elősörangúságáról, magas erkölcséről. A rindkívül olcsó, kitűnő kiadású szovjet kották, nagyszerű gramofon-

A főtéri könyvesboltok kirakataiban a szovjetírók, tudósok román és magyar nyelvre lefordított könyvei sorakoznak. Ma már dolgozó tömegünk ismerik és nagyon megszerették Fadeev, Szolohov, Ehrenburg, Osztrovszkij, Katajev műveit, mert

írásuk népi erőből fakad és a néphez szól. A Román Munkáspárt, Carcea Rusa-Orosz Könyv, Állami Könyvkiadó, továbbá a magyarországi Szikra kiadásában százezer száma jelennek meg szovjet írók és nem túlozunk, ha azt állítjuk, hogy a könyvvásárlók nyolcvan százaléka ezeket a könyveket keresi.

A „Stiinta p'ntu toti”, a „Népszerű tudomány” sorozat könyvei a legkiválóbb szovjet tudósok írásai, ma már szinte nélkülözhetetlenek a diákok és önképzők részére.

A szovjet könyvek mind építőmunkáról, békéről beszélnek.

A szovjetkultúra hatása az, hogy ma már nálunk is soha nem tapasztalt mértéket ért el a könyvkiadás és csak néldának említjük, hogy a Carcea Rusa eddig több millió könyvet hozott forgalomba.

Sokat tanultunk és sokat köszönhetünk a szovjetkultúrának, amely ma már kihat mindennami életünkre, munkánkra, saját kultúránkra és művészetünkre. Erről gondolunk hátalatt szívvel, amikor az idei június 9-én elhaladunk a könyvesboltok kirakatai előtt és biztatón felénk tekintnek a szovjet könyvek: az emberi haladás, a béke útját bevilágító hirdetői...

MA:

május 7-én, szombaton:

5 órakor: Az aradi festőművészek és szobrászok kollektív tárlatának megnyitása a Kultúrpalota kiállítási termében.

Fél 6 órakor: a ZsDB helyiségében az aradi Ikuf egyesület előadássorozatában: „A haladó jiddis irodalom harca a békéért” című előadás: gazdag műsorral, az UFDR és az MNSz közreműködésével.

Fél 7 órakor: Az aradi Kamara-zenekar bemutatkozó hangversenye a Művészházban (volt Minorita Kultúrtház).

HOLNAP:

május 8-án, vasárnap:

Délután 5 órakor: a Nicolae Balcescu Népi Atheneum (volt Savoy mozgó) helyiségében a színtpált Kultúrotthon színjátszócsoporthoz vendégjátéka a ZsDB, UFDR és MNSz III. kerületi kultúrcsoportjainak közreműködésével.

— Dr. Weinstein László ügyvédi irodáját Néphadsereg útja 13 szám alá (Telefon: 21-31) helyezte át.

— Cukorrépatermelő! A melaszát június hó 15-ig vehetik át a cukorgyárból. 3257

Victoria-mozgó

Előadások: 3, 5, 7 és 9

Bemutadják a szovjet filmgyártás nagyszerű filmjét:

Találkozás az Elbánál

Két világ találkozik: a szocialista világ, amelyet a szovjet emberek, a béke védői képviselnek és a kapitalista világ, amelyet a spekulánsok, generálisok, szabotálók és amerikai kémek képviselnek

Főszerepekben: Ljubov Orlova, M. Nazmanov

Popular-mozgó

Előadások: 3.30, 5.30, 7.30

Urania mozgó

Előadások: 3, 5 és 7 órakor
Vas. 11.30, 3, 4.30, 6, 7.30 9

Bemutató! Május!

„TAVASZ”

gyönyörű szovjet filmalkotás
Fősz: LJUBOV ORLOVA és
NIKOLAJ CSERKASOV
Rendező: C. ALEXANDROV

Corso-mozgó

Előadások: 3.30, 5.30 és 7.30
szombaton 9 órakor is

Vas: 11.30, 3, 4.30, 6, 7.30, 9

MA!

Kelet felé megy a vonat...

színes filmcsoda.

Fősz. Dranovszkaja, Leonida Cilis
Hétköznapokon Arlus igazolvánnyal ketten mehetnek egy jeggyel az előadásokra

Folytatás az 5-ik oldalról)

Sztálin már a háború folyamán rámutatott arra, hogy nemcsak a háborút, de a békét is meg kell nyerni.

Intő szóval figyelmeztetett arra, hogy a háború utáni időszak legfontosabb feladata a béke védelme és a népek számára szilárd békét és nyugodt biztonságot kell megvalósítani. Jövőbe szóló szavai hirdették:

„A feladat nemcsak az, hogy a háborút megnyerjük, hanem az is, hogy az új háborús támadást és az új háborút lehetővé tenné tegyük: ha nem is mindenkorra, akkor legalább hosszabb időre”.

Most, négy esztendővel azután, hogy a világ népei első ízben ünnepezték a győzelem napját, éppen ezért folyik a harc: a béke megvédéséért. Amint a hitlerizmus, az elnyomás uralma ellen folytatott háború hőse, győztese a Szovjetunió volt: ugyanúgy a Szocialista Szovjetköztársaságok Szövetsége jelenleg is a békért folyó küzdelem bástyája és zászlóvivője. Azok, akik nem ismernek egyebet, mint saját érdeklükben elkövetett ocsmány árulások sorozatát, tovább akarják folytatni diplomáciai játékaikat. A háború rémét idézik, áruló mivoltuknak megfelelően szövetszövevényekkel, akikkel különben titokban már akkor is szövöttek. Minden gondolatuk a nép és béke ügyének kijátszása, áruba bocsátása, hogy minél többet keressenek. Reseg roppog egész országra épített világuk. És ebből a közelebbi összeomlásból azzal szeretnék menekülni, hogy az egész emberiséget fömlásba vészik.

Az árulók ábrázatáról

azonban lehullott az álarc. Letépte a Szovjetunió sztálini külpolitikája. Azt hiszik, hogy mosolyuk még megszedíti a világot és nem tudják, hogy millió és millió ember a halál vigyorgását látja arcukon. A Szovjetunió: a második világháború nagyszerű győztese áll a béke és demokrácia táborának élén, amely az egész világot átölelő arconalozon küzd a béke megnyeréséért. Ennek jegyében ünnepli az egész világ minden szabadságra vágyó dolgozója ezt az idej május kilencedikét, a Győzelem Napját, amely a béke ügyének győzelmét is lehetővé tette!

Anyák napjára

olesó és szép virágok
kiosztók

Szabó Károly

virágüzletében

Köztársaság-utja 34. szám.

Limbek János és Fia cég

temetkezési vállalat át-
ette üzletét saját házába

Rad, Kálvin János-

ucca 21. sz. alá

Igy veszítették el az imperialisták a háborút!

A Churchillék, Forrestalok, Dullesek és a nemzetközi monopóliók más, háttérben mozgó sakkfiguráinak babérlevelekből készült legyezőjével hűsíti maga körül a halódó imperializmus fertőző levegőjét Dwight D. Eisenhower, a második világháború amerikai tábornoka, aki háborús emlékeiről vastag kötetet bocsátott a „világ közvéleménye” elé. Könyvének címe: „Keresztes háború Európában”.

Nem sokat kell lapozni az öntöm-jénezésnek ebben a könyvében, hogy a ferdítéseknek, valótlanságoknak a háborús uszítókra jellemző tömegs történelemhamisításával kerüljön szembe az olvasó. Először is, Dwight Eisenhower, aki jelenleg a Columbia-gyetem rektora, a társadalomtudós tőgájában tetszelegve arra az álláspontra helyezkedik, hogy a világ közvéleménye a monopóliórsz-

tők uraiból és azoknak uszályhordozóiból áll. Nem hajlandó tudomást venni arról, hogy a második világháborút a kisemberek névtelen milliói szenvedték és élték át. Nem akarja megérteni, hogy az egyszerű emberek megtanulták felismerni a valóságot és nagyon jól tudják, hogy Eisenhower a „tudós” volt tábornok háta mögött kik azok a sugalmazók, akik még mindig a zsiros profit élvezetében révednek, akik újabb vérfürdőbe szeretnék taszítani az emberiséget.

A „visszaemlékező” Eisenhower úgylátszik elfelejtette „tudományos” mérlegének serpenyőit egyensúlyba állítani mielőtt a győzelem fogalmát mérlegelt. A „világ közvéleménye” elsősorban arról tud, hogy a második világháborúban a győzelem a hősi Szovjetuniót és a Szovjet Hadsereget illeti meg. Ugy lát-

szik Eisenhower nem olvasta el azt a Sztálin beszédet, amely 1946 február 9-én hangzott el a Szovjetunióban lefolyt választások során. Ebben a beszédben, a dolgozók nagy tanítómestere három klasszikusan világos pontba foglalta össze, hogy a kisemberek részére, akik ma valóban a világ közvéleményének tekinthetők, mit is jelent a második világháborúban kivívott győzelem a fasiszmus katonai gépezete felett. Mert a dolgozó tömegek számára a fegyveres győzelem elsősorban a szocialista társadalmi rendszer győzelmét jelenti. Másodsorban a teljes egységbe forrott szovjetnépek erejének történelmi igazolását jelenti. Harmadsorban pedig azt, hogy a Szovjet Hadsereg semmisítette meg elszánt áldozatkészségével a kapitalizmus imperialista szakaszának kultúráromboló szörnnyét: a fasiszmust.

Az angolszász halogatás közönséges bünrészesség volt

Ezen történelmileg igazolt megállapítások után kerülhetne csak sor mindarra, amit Eisenhower tábornok emlékirataiban emlemond. Mert a második világháborúban első sorban arról volt szó, hogy egy haldoklóban lévő társadalmi rendszer került szembe egy eleven, fejlődő eszmével: az imperializmus a szocializmussal.

Ebből a küzdelemből pedig természetesen a szocializmus fölényes győzelemmel került ki, amit különben a háborút követő esztendő is egyre jobban igazolnak.

A háborús uszítókkal együtt Eisenhower volt tábornok is megfeledkezett arról, hogy a világ kisemberei, akik a frontokon, vagy a frontok mögött átérték a háború borzalmaival, még jól emlékeznek.

Nem felelték el, hogy feszült idegzettel figyeltek az angol és amerikai rádióleadók hangját a hőigért segítségéről. Várták a szövetségi helyzetből adódott kötelezettségek teljesítését. És nem felelték el, hogy tettek helyett napról napra csak ígéreket kaptak, amikor a „második front” megteremtéséről, tehát arról volt szó, hogy a hitleri fasiszmusra gyors és halálos csapást mérjenek.

Eisenhower tábornok úr a churchilli sztratégának karrierista hadvezére nem tudja elképzelni, hogy milyen csalódást okozott a világ valóban demokrata közvéleményében, amikor 1942-ben a Szovjetunió többszöri unszolására Európa helyett Afrikában szálltak partra az angolszász csapatok.

Közben itt Európában a hitleri hékerek milliószámra kirozták, gyötörték és gyilkolták az embereket és a középkori inkvizíciót megsemmisítő pokollá változtatták földrészeit.

A világ közvéleménye ma már nagyon jól tudja, hogy a sok halogatásnak, hazudozásnak az a körmönfont számítás állt a háttérben, hogy a hitleri Németország és a Szovjetunió májdaygyüttesen vé-

reznék el. Mindéből azonban az történt meg, hogy

a Szovjetunió erőben és tekintélyben megerősödve került ki a háború vérvízárából.

Ez pedig azt jelenti a világhatalomra törő imperialista front számára, hogy a második világháborúból vesztes félként kerültek ki, mert a szocializmus győzött.

Az angolszászok háborújának megszégyenítő történelmi ténye volt az a módszer, ahogyan az európai partraszállást végrehajtották. Ez abban a pillanatban történt meg, amikor már látták, hogy a dicsőséges Szovjet Hadsereg leküzdte az összes nehézségeket és feltartóztatlanul nyomul előre és saját erejéből képes felszabadítani Európa valamennyi fasiszta elnyomatás alatt álló népét.

Közismert tény az is, hogy 1944 decemberében éppen az imperialisták mai babérlegyező gyárosainak befolyására, hogyan alakultak az angolszász hadműveletek. Olyan csiga-lassúsággal nyomultak előre, hogy a különben már végpusztulás előtt álló hitleri haderőknek is sikerült az Andónnéknél súlyos hadihelyzetbe hozniuk az angolszász csapatokat. Akkor történt, hogy a megrémült „szövetségesek” Sztálin vezértábornagyhoz fordultak; valósággal könyörögtek, hogy a szovjet csapatok erőteljes téli támadással tehermentesítsék híres második frontjukat.

A Szovjetunió ebben az esetben is behozonyította a világ közvéleménye előtt, — amelynek megnyeréséért, illetve megtévesztéséért Eisenhower most „tudományos” büvészmutatványokhoz folyamodik. — milyen becsületlen, igaz szövetséges a szocialista állam.

Megindult az újabb hatalmas szovjet támadás a hitleri feneked ellen és a Szovjet Hadsereg tehermentesítette a „második frontot”.

Ez az igazság, azonkívül, hogy a második frontot az utolsó percig halogatták Eisenhowerék.

Igen, a második világháború megtanította a világ közvéleményét, a kis emberek millióit gondolkodni. Nem felejtettek el emlékezni, mint ahogyan Eisenhower volt amerikai hadsereg főparancsnok, jelenleg „társadalomtudós” szeretné.

Még bűrüknöm érzik az angolszász politika nyomán tüzesedett hitleri pokol égetését azok is, akik akkor még nem ismerték fel az angolszászok „profitdemokráciáját”.

Akkor a milliók tömegek vállalták a véráldozatot is, mert azt hitték, valóban a szabadságért küzdenek. Azóta tudják, hogy a kapitalisták a maguk érdekeiért vitték őket tüzbe.

Most már a kapitalista államokban is mind hatalmasabb tömegeket alkotnak azok, akik nem hiszik el még volt hadsereg főparancsnokuknak sem, miszerint az angol s amerikai csapatok saját erejükből jutottak a fasiszmus barlangjához.

Világos kép előttünk, hogy az afrikai és olaszországi partraszállás a felmérhetetlen emberáldozaton kívül milyen nagy és a szabadság ügyére milyen hiábavaló anyagi áldozatokat követelt. Mert csak imperialista érdekeket szolgált és a huza-vona álcázását. Az áldozatot nem az imperialista profitváadás, hanem az angol és amerikai dolgozók hozták, akik most is nyugik Churchillék ravaszkodásának következményeit. De a Győzelem Napjának mai megvilágításában már valódi arcát látják az imperializmusnak és nem hajlandók újabb áldozatokat hozni, hanem öntudatosan sorakosnak a béke védelmében. És itt veszítették el az imperialisták a háborút!

— AZ ARADI IKUF egyesület kultúrelőadás sorozata keretében május 7-én, szombaton fél 6 órakor a ZsDB Gr. Comsa 22 szám alatti helyiségében „A haladó jiddis irodalom harca a békéért” címmel előadást rendez, amelyet az UFDR és a Magyar Népi Szövetség közreműködésével gazdag műsor követ.

Tölgyparketta

volt „Lomes” eladó
Ecat. Teodoria 3. ap. 3

Erre tanít a Győzelem Napja!

(A vezércikk folytatása).

tömegei akkor járunk hozzá a béke ügyének védelméhez; válnak cselekvő részeseivé az imperializmus elleni harcnak; ha kivesszük részünket a szocializmus építéséből. A Szovjetunió teremtette meg számunkra ennek feltételeit, mert nem győztesként állott velünk szemben, hanem barátként mellénk állott és végre megszerzett függetlenségünket sebezett valóssággá teljesíteni és megvédeni.

A háborút akarók kicsiny csoportja felé a világ minden részéből egyre erősebben özönlik az embermilliók tiltakozása. A világon mindenütt azt akarják a dolgozók, a kizsákmányoltak, hogy május kilencedike valójában a béke győzelme napja legyen. A véres, drága áldozat, amit a tökéletes társadalom undorító csuca, a fasizmus felett aratott győzelemért hozott a világ és elsősorban a Szovjetunió, nem volt hiábavaló. Megantatta a világ népeinek, hogy kik az emberiség ellenségei, akik ma nyíltan cimborálnak a fasizmussal és a nyers erőszak erejével próbálják fenntartani hatalmukat. De Kína győzelmes szabadságharcra, Vietnám, Indonézia, Spanyolország, Görögország népeinek és a kapitalizmus országaiban a kizsákmányolás ellen harcoló dolgozó tömegek küzdelme megmutatja, hogy a béke hadserege erősebb minden kapitalista hadseregnél.

Éppen akarnak a sokszáz millió tömegek és a Szovjetunióban látják vezetőiket, a Szovjetunió hőskatonái legyőzték az országukat elözönlő hitleri hadigépezetet. A szovjet katona, a szovjet ember példátlan hősiessége győzelmeskedett, a szocialista társadalom fölénye megmutatkozott. Tudják ezt a földkerekség minden részén és tudjuk mi is, a Román Népköztársaság dolgozó népei is. Boldogan élvezzük a Szovjetunió győzelmének gyümölcsét: országunk igazi függetlenségét és tudjuk: kik az ellenségeink. Az imperialisták alias jelszava: „ha békét akarsz, készülj a háborúra” — csödet mondott. A mi jelszavunk: Ha nem akarsz háborút, harcolj a kizsákmányolók ellen és építsd a tartós békét jelentő, kizsákmányolástól és gyűlölködéstől mentes szocialista társadalmat!

Üzenet a levelezőknek

M. Máruster, UFDR, Borosjenő: Levele későn érkezett, így nem tudtuk leköszölni. Kérjük, hogy legközelebbi levelét idejében küldje. Hosszabban írjon és ne jelentésszerűen.

Szelletki Juliánna, Kisiratos: Kérjük, hogy levelet küldjön és nem az UFDR-nek küldött jelentéseket. Falujában megtörtént eseményeket közöljön levelében és a helyi UFDR szervezetének konkrét munkáját tükröző levele.

Olvassa és terjessze a Jövőt

Tip. GUTENBERG, Arad

Győzelmesen nyomul előre a felszabadító kínai néphadsereg

SANGHAI. (Rador). A kínai felszabadító néphadsereg csapatai győzelmesen nyomulnak előre. Benyomultak Kiu-La-Wei városába, amely Nashingtól 5 kilométernyire fekszik nyugatra. A néphadsereg csapatai

ellenőrzésük alatt tartják a Ce Kiang és Kiang tartományok közötti vasútvonal 200 kilométeres szakaszát. Most nyomulnak előre a Po Yan tótól délre Nanciang város felé.

Magaslati állásokat foglalt el a görög demokrata hadsereg

SZABAD GÖRÖGORSZÁG. (Rador). Május 5-én reggel, a görög demokrata hadsereg hatodik hadosztályának egységei támadást intéztek Nec-Petritsi város körül kiépített ellenséges állások ellen. A támadás során magaslati megerősített állásokat foglaltak el észak-

nyugatra a várostól, valamint a város körüli valamennyi erődítményt elfoglalták. A város felszabadítására küldött ellenséges csapatokat, amelyeket páncélos harci kocsik, tüzérség és repülőgép támogatott, visszaverték.

A hollandok már csak a nagyvárosokat tartják megszállva Indonéziában

A gyarmati háború elveszett — állapítja meg a Vaarheid című lap

HÁGA. (Rador). A Vaarheid című holland lap foglalkozik az indonéziai helyzettel és megállapítja, hogy Indonéziában a holland csapatok csak a nagy városokat és néhány vasútvonalat tartanak megszállva. A partizán egységek tevé-

kenysége nagymértékben megélénkült. Az egész világ előtt tisztául látszik, — írja a lap, — hogy a Drees kormány által az amerikaiak jóváhagyásával megindított gyarmati háború elvesztett.

Izrael államban terjeszkedik az USA ipari imperializmusa

Ford gépkocsigyár létesül Haifában

HAIFFA. (Rador). A Ford művek rövidesen Izrael állam területén gyárat építtetnek. A Ford művek képviselői megérkeztek Haiffa-

ba, hogy a kikötővárosban megfelelő helyet találjanak az új gyár számára.

Május 9-én, hétfőn dolgoznak a gyárak és az intézmények

„Legyen ez a nap a munka napja, amely újabb győzelmet hoz a termelés terén”

A fővárosi gyárak és üzemek dolgozói gyűléseken kérték, hogy május kilencedikét munkában tölthessék el. Legyen ez a nap a munka napja, amely újabb győzelmet hoz a termelés terén. A minisztertanács helyt

adott a dolgozók kérésének és hozzájárult ahhoz, hogy május kilencedikén a vállalatok és intézmények dolgozzanak rendes munkatervük szerint. Az erre a napra tervezett ünnepeket a munkaidő után tartják meg.

A „SOLIDARITATEA” munkás fogyasztási szövetkezet

a vevőközönség tudomására hozza, hogy az 1-es és 9-es számú belvárost, valamint az összes külső- és gyári fióküzleteiben

különböző elsőrendű szeszes italokat hoz forgalomba

dugaszolva, valamint sört üvegenként 35 lejes áron

Rádióműsor:

Vasárnap, május 8.

BUKAREST I. 7.30: Hírek és közlemények. — 8: Hanglemezek. — 8.15: Magyar közvetítés. — 8.45: A Scanteia vezércikke. — 9: Gyermekóra. — 10: Ének. — 10.15: Változatos zene. — 10.50: Közvetítés az Atenul Romanból: A filharmonikusok zenekari hangversenye. — 13.07: Joe Reinger zenekara. — 14: Rádiomagazin. — 14.30: Hírek. — 14.45: Hanglemezek. — 15.15: Falvak órája. — 16.15: Falvak muzsikája. — 16.30: A studio zenekara román és szovjet művek t ad elő. — 17.30: Különböző a Szovjetunióból. — 18: Ének. — 18.15: A román-angyal válogatott futballmérkőzés második félidejének közvetítése. — 19.05: Hangos Ujság. — 19.35: Rádiógyetem. — 19.45: Filmdalok. — 20: Hírek. — 20.20: Hanglemezek. — 21: Külpolitikai szemle. — 21.10: Román népzene. — 21.30: Sportjelentések. — 21.40: Ének. — 22: Hírek. — 22.30: Kettős zongorahangverseny. — 22.50: Változatos könnyű zene.

BUKAREST II. 7.30: Munkások énekei. — 7.40: Johann Sebastian Bach muzsikáiból. — 8.10: Hanglmezek. — 9: Beethoven: III. szimfónia. — 10: Operett részletek. — 11: Könnyű dalok. — 11.30: Szovjet népdalok. — 12: Grigore Albin zenekara. — 22.15: Benjamin Bernfeld zenekara. — 22.40: Kerengők.

BUDAPEST I. 7: Reggeli zene. — 8: Hírek. — 8.20: „Szív küldi szívnek”. — 9: Schubert: VII. szimfónia. — 11: Rádiózenekar. — 12: Hírek. — 13: Yehudi Menuhin hegedül. Hanglemezek. — 14.15: Ünnepi hanglemezek. — 15: Humoros nóták. — 16: Vidám vasárnap délután. — 17: Hírek. — 17.10: Jazz zenekar. — 18.30: Magyarország—Ausztria válogatott labdarúgó mérkőzés második félidejének közvetítése. — 19.30: Mozart: Falusi muzsikások. — 20: Hírek. — 20.50: A „Szív küldi szívnek” nyilvános hangverseny közvetítése. — 22.40: Beethoven: Missa Solennis.

BUDAPEST II. 8: Balittzene. — 9: Orgona. — 10: Fejtörő séta Zeneotániában. — 11.30: Vasárnapi rádiószínház: „Nem mehetek ki a szobából”. Kálfaludy Károly vígjátéka. — 12: Szalonzene. — 13: Irodalmi műsor. — 15: Móríc Zsigmond egyik előbeszélése. — 15.20: Képzongorás hangverseny. — 16: „Emlékszel anyádra?”. Hangjáték. — 17.30: Magyarország—Ausztria válogatott labdarúgó mérkőzés első félideje. — 18.20: Gluck két vígoperájának előadása. — 20: A „Szív küldi szívnek” nyilvános hangversenye. — 20.45: Hanglemezek. — 21.15: Zenei híradó. — 22: Színes szöftés.

Ügyeletes gyógyszerláda

SZOMBAT: 3. számú állami gyógyszerláda (Eminescu uca), 4. számú állami gyógyszerláda (motociklós állomásnál), 6. számú állami gyógyszerláda (textilgyárnál), 7. számú állami gyógyszerláda (Ujarad). — VASÁRNAP: 1. számú állami gyógyszerláda (Avram Iancu tér), 2. számú állami gyógyszerláda (Köz-társaság útja), 5. számú állami gyógyszerláda (Sagea út).

Az első pionirszervezetek megalakulására

Irla: Gheorghe Florescu

a Román Munkáspárt Központi Vezetőségének tagja, az Ifjómunkás Szövetség Központi Bizottsága titkára

A Scanteia 1949 május 4-i 1416-os számából.

A május elsejei nagyszerű ünnepeken a dolgozók százezreinek lelkes üdvözlése közben, zászlóikat és vörös nyakkendőiket meghatottan és büszkén viselve felvonultak Hazánk első pionirszervezetei. Ezek az osztagok, amelyeket a főváros néhány iskolájának legjobb növendékeiből alakítottak. Népköztársaságunk pionirmozgalmának kezdetét jelentik, amely a Román Munkáspárt kezdeményezésére és útmutatásai alapján jött létre.

A népi demokratikus rendszer feltételei között, amelyben a munkásosztály az államélet vezető ereje, Pártunk gondoskodik a gyermekek iránt országunk gazdasági és kulturális fejlődésének arányában ültethetett konkrét formát. Az 1948-49-es tanévben az 5., 6. és 7. osztály növendékei között 23.000 ösztöndíjat osztottak ki. A múlt nyáron 50.000 szegény tanuló küldtek a nyári szünidőben a hegyekre, vagy a tengerre, olyan tanulókat, akik azelőtt ilyenről nem is álmodhattak. 12.000 árva gyermeket árvaházakba utaltak. Ugyancsak sokatmondó az a tény, hogy az 1948-49-es tanévben 1 millió 831 ezer 736 tanuló írtak be az elemi iskolákba, akik 90 százalékban látogatták is az előadásokat. Országunk hasonló arányszámot eddig még soha nem ért el.

A Párt Központi Vezetősége 1948 december 22-24 között megtartott plenáris ülésén, elemezve országunk mai viszonyait, ezt a feladatot tűzte az egységes marxista-leninista ifjómunkás-szervezetek elé, hogy pionirszervezeteket (9 és 14 év közötti gyermekek) létesítsenek és irányítsanak, akik a Szovjetunió pionirszervezeteinek csodálatos tapasztalataiból fognak tanulságot meríteni.

Ezt a feladatot az Ifjómunkás Szövetség kongresszusa nagy lelkesedéssel magáévá tette és elhatározta, hogy késedelem nélkül meg is valósítja. A pionir-osztagok létesítésének híre villámgyorsasággal terjedt el az országban és nagy örömet váltott ki mind a gyerekek és szülők, mind a tantestület körében.

A pionirszervezeteket az Ifjómunkás Szövetség létesíti és vezeti a Párt állandó irányítása mellett. A szervezet tagjai az iskola 9 és 14 év közötti legjobb növendékei lehetnek és a legkülönbözőbb tevékenységre buzdítják az iskolásgyermek egész tömegét.

Mi a pionirszervezetek legfőbb célkitűzése?

A pionirszervezetek legfőbb célkitűzése az, hogy reményteljes támasza legyen a népi iskoláknak abban a harcban, amelyet mely hazafiasságtól áthatott, a Párt és munkásosztály ügyéhez hűséges, művelt és egészséges, politikailag képzett, hivatása magaslatán álló ifjúság neveléséért folytat. Ifjúságért, mely a szocializmus lelkes és hozzáértő építője, odaadó barátja a világ népének és elsősorban

a Szovjetunió nagy népeinek megfélemlíthetetlen harcosa, Lenin és Sztálin ügyének, a világ dolgozóinak szabadsága és boldogulása ügyének.

A pionirt Hazánk, a Román Népköztársaság iránti forró szeretet kell fűzze. Ismernie kell a népi harci hagyományait, az ország kincseit és szépségeit, a csodálatos népdalokat, táncokat, verseket és népénekeket. A pionirnak bizalommal kell tekintenie országunk eljövendő aranykorszaka elé és meg kell tanulnia, hogy munkájával hozzájáruljon a jövő felépítéséhez. Hazafias nevelése bele kell

oltsa a halálos gyűlöletet Hazánk és dolgozó népünk ellenségei az angol-amerikai imperialisták és az országban, valamint az ország határain kívül lévő aljas szolgáikkal szemben.

A pionirt a legforróbb szeretet kell áthassa a Párt iránt, amely zászlóvivője és irányítója annak a harcnak, amelyet a rabság és a sötétség ellen az igazságra és szabadságra alapozott világ felépítéséért indítottak.

Minden pionir szívét lángoló szeretet kell eltöltse a Szocializmus Nagy Országá iránt, amely legyőzhetetlen hadserege dicsőséges har-

cával megmentette országunkat az imperialista iga alól és hatalmas gazdasági erejével szüntelenül segítséget nyújt abban, hogy Hazánkban a szocializmust építhessük. A pionirnak ismernie kell a szovjet gyermekek, a világ legboldogabb gyermekeinek életét, a Szovjetunió pionirjainak csodálatos tevékenységét, a komszomolnokok hőstetteit. A pionirt Sztálin elvtárs, a dolgozó emberiség zseniális vezetője, az ifjómunkásoknak és az egész világ gyermekeinek nagy barátja iránti hő szeretet szellemében kell nevelni. Ugyanakkor a pionirnak ismernie és minden idegszállával át kell éreznie a világ összes gyermekeinek sorsát, ismernie kell a kapitalista országok ifjúságának nyomor és sötétség ellen folytatott harcát.

A pionir első kell legyen a tanulásban. A lelkiismeretesség és fegyelem mintaképe, hogy példát mutasson iskolatársainak. Minél többet tanuljon és minél jobban minél alaposabban sajátítsa el a tudományt, technikát és haladószellemű kultúrát.

A pionir magatartását a magának erkölcsösség kell jellemezze. Annak a tanulónak, akire a pionir vörös nyakkendőt bízta, meg kell értenie, hogy ez a megtiszteltetés kötelezettségeket és jelentős felelősséget von maga után. A pionir nemcsak lelkiismeretes, fegyelmezett és áthatatos kell legyen a munkában és tanulásban, de becsületes és szerény, őszinte és bátor pajtás kell legyen, aki bármikor kész hibáit beismerni és nyomban ki is küszöbölni azokat.

A pionirszervezetek munkájában jelentős feladatok hárulnak a szülőkre és tanároknak is. A szülők és tanárok nagy felelősségük tudatában teljes szívükből kell támogatni a pionirszervezeteket, a gyermekeket a pionir-szellem szeretetében kell nevelniük. A gyermekeket arra a hő vágyra buzdítsák, hogy kiérdemeljék a vörös nyakkendőt, a munkásosztály vörös zászlójának kis részecskéjét.

Nagy és felelősségteljes az a feladat, ami az Ifjómunkás Szövetségre hárul — a Párt vezetése mellett — az új nemzedék felnevelésének terén. Az Ifjómunkás Szövetség tagjainak, akik a Párttól azt a megbízást kapták, hogy pionirszervezeteket létesítsenek és vezessenek, becsületbeli kötelességük, hogy fáradhatatlanul, buzgón és lelkesen munkálkodjanak.

Nem kétséges, hogy a szervezetek és a párttagok támogatni fogják és atyai útmutatásokkal látják el a pionirok sorában dolgozó ifjómunkásokat. A párttagok segédkezni fognak abban, hogy a tudomány, irodalom, művészet, technikusok, élmunkások minél nagyobb számú képviselőjét bevonják a gyermekek neveléséért folytatott harcba, előadásokat és pionirokkal való tanácskozásokat szerveznek meg és ösztönzik a gyermekek irodalmi és művészi hajlamait, stb.

A pártszervezetek napnaputáni, óráról-órára való határozott segítségével, és útmutatásával az Ifjómunkás Szövetség sikerrel fogja létrehozni és vezetni a Román Népköztársaság pionirszervezeteit.

Nicolae Bălcescu Népi Atheneumban

1949 május 8-án, vasárnap, d. u. 5 órakor a

a Szentpáli Kulturothton,

az UFDR., a ZsDB. és a MNSz. III-ik kerületi színiátszó csoportja adja a műsort.

Műsoron egyfelvonásosok, tánc és énekszámok szerepelnek.

Meghívók a ZsDB, UFDR és az MNSz. székházaiban kaphatók és vasárnap d. e. 10 órától a Népi Atheneum (v Savoy) pénztárban kaphatók



AZ ORSZÁG GAZDASÁGA SZAVATOL

A C.E.C.

TAKARÉK ÉS LETÉTI PÉNZTÁRNÁL ELHELYEZETT BETÉTEINKÉRT

BETÉTEKÉRT ELFOGAD ÉS KIFIZETÉSEKÉRT ESZKÖZÖL A C.E.C. A MEGYESÉKHELYEKEN LEVŐ FIÓKJAI ÉS ÜGYNÖKSÉGEI, VALAMINT A PÓSTAHIVATALOK UTJÁN.

ELŐNYÖK: AZ ÁLLAM SZAVATOLÁSA • AZ ÜGRTÉK TITOKBANTARTÁSA • ÉVI 5 SZÁZALEKOS KAMAT • A TAKARÉKKÖNYVECSKE AZ EGÉSZ ORSZÁG TERÜLETÉN ÉRVÉNYES • A BETÉTEK ADÓMENTESÉGET ÉLVÉZNEK.

SPORT

Változás a Temesvár ellen játszó aradi válogatott csapatban

Szombat este érkezik Nagyvárad ifjúsági együttese

Nagyvárad ifjúsági csapata szombat este érkezik meg Aradra. A nagyváradi fiatalok is nagyon jó játékerőt képviselnek, úgy, hogy az aradi ifjúsági válogatott elleni mérkőzésük jó küzdelmet ígér.

A főmérkőzésen, mint ismeretes Arad és Temesvár válogatott csapatai mérkőznek meg. Az aradi csapat

összeállításában változás történt és eszerint a következő csapat lép majd pályára az első féldőben: Márki—Fried, Docmanov—Reinhardt, Páll, Jivan—Schertz, Moskó, Carpinet, Stiebinger, Dumitrescu. Tartalékok: Demosoreanu, Slivat, Zelenák, Kovács, Siboteanu, Éles.

Részletes vasárnapi futballműsor és bíróküldés

A részletes vasárnapi futballműsor és bíróküldés a következő:

UTA STADION: 3 órákor: Arad—Nagyvárad, ifjúsági válogatott, bíró Karich, határbírók Rasca és Dosnide; 5 órákor: Arad—Temesvár városközi kupamérkőzés, bíró a központ küld, határbírók: Bucsa és Medve.

KURTÓSI PÁLYA: 4 órákor: Frontiera—SFP, bíró Milancovici, határbírók Morocz és Colarov.

LIPPAI PÁLYA: 3.45 órákor: Soimii L'ppa—Pancotana, bíró Varga, határbírók Pálinkás és Popovici.

UNIREA PÁLYA: 5 órákor: Unirea—CAR, bíró Jakab, határbírók: Volentir és Colibau.

TITANUS PÁLYA: 5 órákor Tricolor—Pecicana, bíró Vagalau, határbírók: Rasca és Jantó.

SSCA PÁLYA: 11 órákor: Hadsereg

—Patru, bíró Schneider, határbírók: Szegő V. és Cartoian.

GURAHONCI PÁLYA: 3 órákor: Unirea—Victoria, bíró Ardelean, határbíró: Gheorghiu.

BELIUI PÁLYA: 4 órákor: Dacia—Sebisana, bíró Hőhn, határbíró Rusu D.

KÖRÖSBÖKÉNYI PÁLYA: 4 órákor Crisul—A. S. Siria, bíró Oprita, határbíró Burdan.

MOSÓTYELEPI PÁLYA: 4 órákor: Dinamo—Fulgerul, bíró Risztin, határbíró Bosneac.

GAIANA PÁLYA: 3 órákor: Gaiana—U. T. H. II., bíró Stoinescu, határbíró Steiner; 5 órákor: Indagrar II—Vulturul, bíró Ardelean I, határbíró Göpfrich.

VLADIMIRESCU PÁLYA: 4 órákor: Progresul—CFR II., bíró Huber, határbíró Crisan.

Nőmunka a szocializmus építésének szolgálatában

Anya vagyok és egyúttal munkásnő!

Igy osztja be idejét a gyári munkásnő, aki családjának is

A szocializmus építése fokozott munkát követel úgy a kétékezi, mint a szellemi dolgozóktól. A munkában minden vonalon tevékeny részt vesznek a dolgozó nők is, és közülük sokan kétszeres feladat hárul: minél jobbat és többet adni munkájukon keresztül, a köznek, azonkívül eleget tenni otthon a háztartás szükségleteinek is. Ezt csakis öntudatosan és a munka iránti nagy szeretettel tudja megoldani a dolgozó nők is, és közülük sokra kétszerezettel, mert tudja, hogy munkájának gyümölcsét nem a kizsákmányoló tőkés élvezzi, hanem ő és családja. Hogyan él és ossza be idejét a gyári munkásnő, aki családjának is azt Oláh Juliánna példájából láthatjuk, aki a „December 30” gyár fonódájában dolgozik. Oláh Juliánna, már többször kitüntetett munkásnő. 1945 óta dolgozik a gyárban. A legutóbbi verseny alkalmával is kitüntetésben részesült és 1000 lej pénzdíjazást kapott.

— Igyekszem — mondja — legjobb tudásom szerint dolgozni, mert tudom, hogy szorgalmam nem marad eredmény nélkül. Munkámnak kétszeresen látom hasznát. Ha többet termelek, úgy többet keresek, azonkívül elősegítem a szocializmus építését. Népköztársaságunk kitől várhatná a segítséget, ha nem tőlünk munkásoktól? Nekünk dolgozó nőknél kötelességünk gyermekeink jobb jövőjét mindent elkövetni. Három gyermekem van, iskolába jár mindhárom. Reggel fél hat-

ra bent kell legyek a gyárban, így már fél ötkor felkelek, hogy idejében itt legyek, mivel elég messze lakunk. Délután félháromkor hazaelek, akkor az ebédfőzéshez kezdek, hiszen gyermekeim már otthon éhesen várnak. Utána stoppolok, varrok, mosok, vasalok és takarítok; mindenre szakítok időt, soha nem vagyok fáradt, hiszen — itt büszkén csillan fel szeme — anya vagyok és egyúttal munkásnő is, és érzem, hogy én is köztársaságunk támasza vagyok. Mindezt szívesen teszem, — fejezi be szavait Oláh Juliánna. — Állandó felvilágosító munkát végzek társnőim között, mert szeretném, ha nem lenne egyetlen nő sem, aki ne így gondolkodna és mindanyian egyforma lendülettel harcolnánk a szocializmus megvalósításáért.

Munkában a kissentmikli U.F.D.R.

A kissentmikli U.F.D.R. szervezet szép munkát végzett május elseje tiszteletére. Öt gyermek felruházását vállalták és lelkészedésük eredményeképpen nyolc gyermeket ruháztak fel. A ruhaneműket az U.F.D.R. lelkes tagjai gyűjtötték össze. Másik nagy megvalósítása a kissentmikli U.F.D.R.-nek, hogy kettőjüket önkéntes munkával művelték meg és annak terményeit napközi gyermekotthon rendelkezésére bocsátják.

Latu Elisabeta
levelező

A turista iroda közleménye

A helyi turista iroda közli: A. T. P. igazolvány nélkül az ország egyik menedékházába sem lehet belépni. (Igy a kaszói és Debella-Gora alatti CFR menedékházakba sem.)

A hegyekben, erdőkben és a hármasszigeten TÜZET GYUJTANI SZIGORUAN TILOS,

A helyi turista iroda szakszervezeti kirándulásokat rendez vasárnap és hétfőn a következő utirányokba:

Május 8-án reggel a 4.50-kor induló villamossal Radnára és a solymosi gerinc-utrá, az U. T. A. és Fita dolgozóival.

Május 8—9-én Kaszójára a „Vörös Lobogó, Fita, Textil szakszervezet, fa- és fémpari-, építőipari- és a köztisztviselők szakszervezeteinek csoportjaival. Indulás 8-án, vasárnap reggel, a 4.50-kor induló villamossal.

Május 8—9-én a Debella-Gora alatti CFR. menedékházba a magántisztviselők-, ruházati-, a PTT., a Higiena szakszervezetek és a Teba dolgozóival. Indulás május 7-én, szombaton este a 8 óra 7 perckor induló CFR személyvonattal.

A kétnapos kirándulásokra mindenki hozzon takarót magával és lehetőleg magasszára cipőben jöjjen. Az említett menedékházban minden hely megtelt.

Apróhirdetés

MŰTÁRGYAKAT, figurákat, készleteket, babákat, ernyőket bármilyen anyagból művészi módon javítok. Sava Raicu ucc. 108. 2368

KÁDASTELEPI Podulni ucca 30. számú ház eladó. Sava Raicu ucca 108. 2365

AZ A SZEMÉLY, aki behozott egy egyenes elejű szmokingot a Megeri sz-bőséghez, jelentkezék vele ugyanott. Tribunal Dobra 4 alatt. 2357

ELVESZETT a hegyaljai villamoson 7 kötet Révai lexikon. Megtaláló komoly jutalom ellenében adja át: Kelly szalonban, Gh. Popa 10. 2368

FONOTT sportkocsi eladó. Barbu Delavrancea 2. 2370

GYÖNYÖRŰ ebédlő, varrógép, csillárok eladók. Baritiu 1 szám, ap. 9. 2299

FÜRDŐRUHÁT, gyógyfüzöt, melltartót a legszakszerűbben szerény áron készít: Weinbergerné Dónáth Elza üzlete, Metanu ucca 15 alatt. Ugyanott kitűnő férfi és női kalap-lakítás, elsőrendű nyakkendőjavítás. 2371

IRON 3+1 lámpás rádió olcsón eladó. Sága, Basarab Voda ucca 6. 2372

TAKAREKTÜZHELY. falimosdó, ajtók, ablakok eladók. Gheorghe Popa ucca 1, apart. 3. 2373

INTELLIGENS német kisasszony egész vagy félnapi állást keres. Címeiket a kiadóba kérek. 2374

SACHS motorkerékpár eladó. Turturen közörszénél, Tribunal Dobra 3. 2375

FUTAR BUKARESTBE minden SZERDÁN. Átvesszünk különféle megbízásokat. „OLYMPIKON” iroda, Arad, Alexandri 3. Telefon: 20-49.

A MAJUS ELSEJEI erdei ünnepségen Csiky Erika karóráját elvesztette. A becsülettel megtaláló kéretik a Rusu Sirianu 7 alatt sziveskedjék leadni Jutulomba részesül.

PAPLANOKAT készít, ha piszkosak, újját szitítja. Glück, Baritiu (Rákóczi) ucca 8. Avram Iancu piactér melétt. 791

ELADÓ ülőfürdőkád, kisebb jégszekrény, Singer varrógép. Köztársaság útja 101. első emelet, ajtó 5, délután 3—5 között. 2339

ASZTALOSOKNAK alkalmi vétel! Nagyméretű erős ládák anyaga helyszűke miatt nagyon olcsón eladó. Costache Negri (Nagy Sándor) ucca 3. Sztralka. 2262

MODERN jégszekrény eladó. Dna Balasa 213—215. 2315

IDŐS FERFI szerény igényű, 40—50 év között; gondozónőt keres. Cím a kiadóban. 2300

ELVESZTEK Lieber János névre szóló iratok nénytárcájával. Becsülettel megtaláló a hennelévő pénzt megtarthatja, az iratokat adja le a kiadóba. 2354

GENERAL COANDA ucca 20 számú ház eladó. 2355

HAASZ-ügynökség, Eminescu 20—22. Alkalmi vétel: 5x2 szobás, két uccára szóló ház belvárosban 160.000 lej. Belvárosi emeletes bérház városházánál 650 ezer, belvárosi 3 szobás komfortos magasház 270.000. 2356

MÉLY gyermekkocsi olcsón eladó. Marasesti 3.

ELADÓ jó állapotban lévő fonott sportkocsi. Frimu ucca 1, II. emelet. 2357

HARMÓNÍUM, rádió eladó. Popescu, Köztársaság útja 64. 2303

DIÓ kombinált szoba elutazás miatt olcsón eladó. „Tempo”, Fischer Eliz palota. 2358

JÉGSZEKRÉNY, kétajtós, szép ebédlő, külföldi perzsaszőnyeg, ruhaszekrény, konyhaágy, csillárok, dunnabuzat eladók. Frimu ucca 17, Mayer. 2359

ELVESZETT Gábor Dimitrie mérnök élelmiszerjegye, semmisnek nyilvánítja. 2360

HALÓSZOBA, két szekrény és ebédlő, új, eladó asztalosnál. Sava Raicu 136. 2361

TELJESEN új öntöttvas fürdőkád eladó. Saguna út 64, apart. 1.

ELVESZETT egy barna tárcsa Csépar Károly névre szóló iratokkal az Obortértől a textilgyárig. Megtaláló kéretik jutalom ellenében az iratokat adja le a kiadóba. 2363

ELADÓ áron alul a Giorogariu (Vécsey) 4 számú ház fele része. Érdeklődni a Patriotul kiadóhivatalában. Reggel 7—1-ig.

NAGYVÁRADI házamat elcserelem aradival, vagy eladó. Lucaciu, Grigore Alexandrescu 39.

VILLAK, lakrészek eladók. 400 ezer, 300 ezer, 200 ezer, 100 ezer: Nikolovics, Avram Iancu 21.